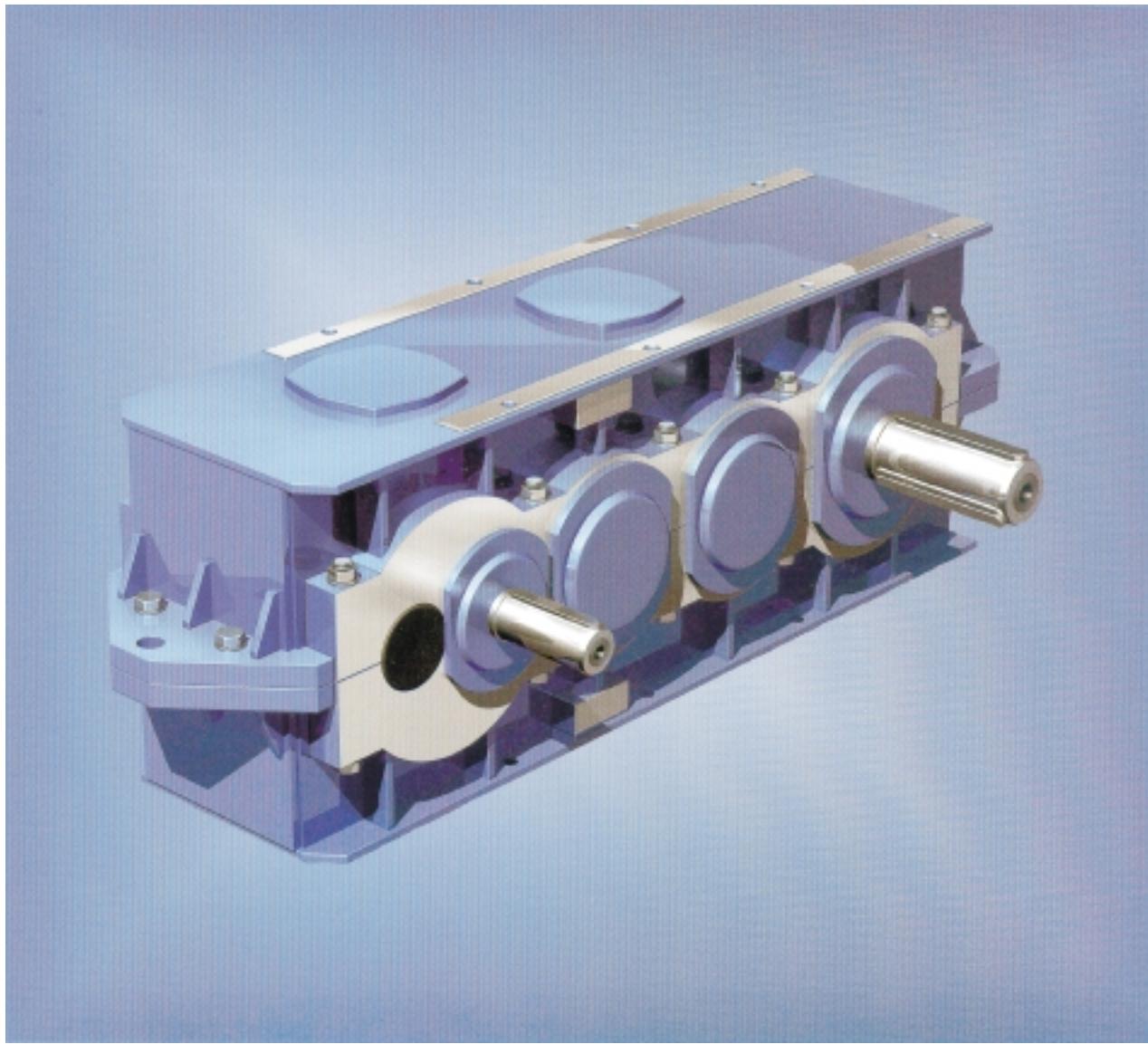


Posired N

364/2



Stirnradgetriebe mit großem Achsabstand
Helical gear units with extended centre distance
Réducteurs à engrenages avex grand entraxe

PIV Drives GmbH, Bad Homburg

Industriestr. 3 Tel.: 06172 / 102-0 Fax: 06172 / 102-381 e-Mail:info@piv-drives.com Internet: <http://www.piv-drives.com>

POSIRED N - Stirnradgetriebe mit großem Achsabstand

- Helical Gear Units with extended Centre Distance
- Réducteurs à engrenages avec grand entraxe

Inhalt / Contents / Sommaire

Seite / Page / Feuille

Allgemeines / General description / Description	3
Getriebeauswahl / Choice of the Gear Unit / Définition du Réducteur	6
Auslegungsbeispiel / Example for rating / Exemple de sélection	15
Leistungsdaten und Abtriebsdrehmomente Power ratings and output torque Caractéristiques de puissance	18
Ist-Übersetzungen / Exact ratios / Rapports exacts	20
Maßblätter / Dimension sheets / Encombremens	22
Maßblätter durchgehende Antriebswellen Dimension solid through input shaft Encombrement arbres d'entrées pleins traversants	30
Maßblätter Hohlwellen / Dimension hollow shaft / Encombrement des arbres creux	32
Technische Büros, Tochtergesellschaften / Subsidiaries / Bureaux techniques, Filiales	34

Hubwerksgetriebe

POSIRED N	Gehäuse	Schmierung
<p>ist ein völlig neu entwickeltes Getriebeprogramm nach dem neuesten Stand der Technik</p> <ul style="list-style-type: none"> Das P.I.V.-Qualitätssicherungssystem für Design, Entwicklung, Produktion, Montage und Kundendienst nach DIN ISO 9001 (EN 29001) Registrer-Nr. 06/100/0141 TÜV CERT gewährleistet einen gleichmäßig hohen Standard 	<p>• leichte Montage und Demontage</p> <p>• Gestaltung nach den neuesten Erkenntnissen der Akustik</p> <p>Werkstoff: Standardmäßig Stahlschweißgehäuse auf Wunsch Grauguß oder Sphäroguss</p> <p>• Geteilte Gehäuse Teilfuge auf Wellenmitte</p>	<ul style="list-style-type: none"> Zahnräder und Wälzlager werden standardmäßig tauchgeschmiert. Optional sind standardisierte Einspritz-Schmiersysteme mit Wellen- oder Motorpumpe verfügbar. Ölpeilstab serienmäßig
POSIRED N	Wellen	Kühlung
<p>ein intelligentes Getriebekonzept</p> <ul style="list-style-type: none"> weil es mit weniger, aber vielfältiger einsetzbaren Teilen auskommt, (hohe Standardisierung und Teilewiederverwendung für optimale Verfügbarkeit und kurze Lieferzeiten) weil die Baugrößen feiner gestuft und auch die zulässigen Drehmomente bei zunehmender Baugröße feiner gestuft sind weil es mehr Nutzen bietet, durch schnellere Lieferbereitschaft, variablere und universellere Einsatzmöglichkeiten und höhere Standardisierung der Baureihe (Maßanfertigung aus dem Baukasten) 	<p>am Abtrieb serienmäßig verfügbar:</p> <ul style="list-style-type: none"> Vollwelle Vollwelle durchgehend Hohlwelle mit Paßfeder Hohlwelle mit Schrumpfscheibe Flanschwelle <p>am Antrieb serienmäßig verfügbar:</p> <ul style="list-style-type: none"> Welle mit 1 u. 2 Wellenenden 	<p>Serienmäßig verfügbare Zusatzkühl-einrichtungen:</p> <ul style="list-style-type: none"> mechanische Lüfterkühlung Kühlschlange externe Ölkühler (Öl-Luft-Kühler u. Öl-Wasser-Kühler)
Bauarten	Kupplungen	Zubehör
<ul style="list-style-type: none"> 19 Baugrößen nach dem Baukastenprinzip großer Achsabstand zwischen An- und Abtriebswelle 	<p>am Abtrieb passend zu den Serien-abtriebswellen und Getriebedreh-momenten:</p> <ul style="list-style-type: none"> Elastische Kupplungen Zahnkupplung Tonnenkupplung Lamellenkupplung weitere Kupplungen auf Anfrage <p>am Antrieb passend zu den Serien-antriebswellen und Getriebedreh-momenten:</p> <ul style="list-style-type: none"> Elastische Kupplungen Trommel- und Scheibenbremsen weitere Kupplungen auf Anfrage 	<ul style="list-style-type: none"> Heizstab Betriebsüberwachungssysteme (u.a. für Drehzahl, Drehmoment) Diagnosesysteme
Bau- und Ausführungsformen	Abdichtungen	Allgemeines
<ul style="list-style-type: none"> für horizontale, vertikale und stehende Aufstellung 	<p>Serienmäßig verfügbare Abdichtsysteme für An- und Abtriebswellen:</p> <ul style="list-style-type: none"> Radialwellendichtringe in verschiedenen Werkstoffen Radialwellendichtringe mit zusätzlicher Staublippe Zweiter Radialwellendichtring mit zwischenliegender fettgefüllter Kammer 	<ul style="list-style-type: none"> Maßblätter als CAD-Dateien für verschiedene DV-Systeme und Schnittstellen verfügbar Computerprogramme zur Antriebs-auswahl
Verzahnungen		Lieferumfang - Inbetriebnahme
<ul style="list-style-type: none"> Stirnräder schrägverzahnt, geräuschminimiert, einsatzgehärtet und geschliffen (in eigener Härterei) Profilkorrekturen für optimales Tragverhalten Berechnungsnachweise nach DIN 3990, AGMA und Vorschriften der Klassifikationsgesellschaften möglich 		<p>Lieferung ohne Ölfüllung, Ölsorte und Ölmenge nach Typenschild.</p> <p>Standardkonservierung bei normalen Transportbedingungen ausreichend für einen Zeitraum von 6 Monaten.</p> <p>Aufstellung und Inbetriebnahme nach P.I.V. - Betriebsanleitungen:</p>
	<p>Wartungsdeckel mit wiederverwendbarer Dichtung</p>	<p>999-9999-DOK001 und 430-0000-DOK001</p> <p>Nicht zum Lieferumfang gehören der gesetzlich erforderliche Berührungs-schutz an umlaufenden Teilen. (Ausnahme: Hohlwellengetriebe werden mit Schutzhülle für die Schrumpf-scheibe geliefert)</p>

Hoisting Gears

POSIRED N

is a totally new programme of extended centre gear units
designed in accordance with the latest technology

- The P.I.V. quality assurance system for design development, product, assembly, customer service as per **DIN ISO 9001 (EN 29001)**, registration no. 06/100/0141 TÜV CERT ensures a uniformly high standard.

POSIRED N

is an intelligent gear concept

- because it manages with fewer but more versatile usable parts (maximum standardisation and the reuse of common parts for optimum availability and prompt delivery terms)
- with increasing size of gear box
- because sizes are more finely graded and also admissible torques with increasing size are more finely graded.
- because it offers more advantages owing to
- faster delivery times
- more variable and universal possibilities for adaptation to the machine and
- greater standardisation of the series (mass production from the module)

Designs

- 19 sizes based on a modular concept
- greater centre distance between input and output shafts.

Versions

- for horizontal, vertical and standing installations

Gears

- helical gears for reduced noise, case hardened (in our own hardened bay) and ground
- profile correction for optimum load-bearing capacity
- proofs of calculation as per DIN 3990, AGMA and classification company standards are possible

Casings

- with centre line split on shaft centres
- ease of assembly and dismantling
- design in accordance with the latest trend in acoustics

Material:

Fabricated steel housings as standard, grey cast iron or spheroidal graphite housings on request

- Split housing
Split at centers of shafts

Shafts

available as standard on the **output shaft**:

- solid shaft
- solid double extended shaft
- hollow shaft with feather key
- hollow shaft with shrink disc
- flanged shaft

available as standard on the **input shaft**:

- solid shaft
- solid double extended shaft

Couplings

adapted to the **output shaft** and standard driven shaft, rated to suit output torque:

- elastic couplings
- gear couplings
- barrel couplings
- disk couplings
- other coupling types on request

adapted to the **input shaft** and standard driving shaft to suit input torque:

- elastic couplings
- drum- and disk brakes
- other couplings on request

Seals

Seal systems available as standard for both input and output shafts

- radial shaft seals in various material
- radial shaft seals with additional dust lip
- second radial shaft seal with intermediate grease filled chamber

maintenance covers for replacement split seals

Lubrication

- gears and rolling element bearings are splash lubricated as standard
- force fed lubrication systems via shaft or motor driven pump are available as options
- oil dipstick is standard

Cooling

additional cooling devices available as standard:

- shaft driven fan cooling
- cooling coil
- external oil coolers (oil/water or oil/air coolers)

Accessories

- heating elements
- operational monitoring systems (among others for speed and torque)
- diagnostic systems

General Points

- dimension prints available as CAD files for various DV systems and interfaces
- computer programmes for drive selection

Extent of supply – putting into operation

The units are supplied without oil fill; Oil type and quantity as per units data plate

Standard conservation for normal transport conditions and storage for a 6 months period.

Installation and setting up in accordance with P.I.V. operating manuals:

999-9999-DOK001 and
430-0000-DOK001

Protection against accidental contact with moving parts as required by law is not included in the supply (exception: hollow shaft gears are supplied with a protective cover for the shrink disc).

Réducteurs de Treuil

POSIRED N

- est un programme de réducteurs,** élaboré en totalité suivant les dernières technologies de pointe
- Le système d'assurance qualité de P.I.V. pour étude, développement, production, montage et service après vente, suivant **DIN ISO 9001 (EN 29001)**, N° d'enregistrement 06/100/0141 TÜV CERT, garantit une qualité standard élevée et constante.

POSIRED N

- est un concept de réducteurs intelligent**
- car il est conçu sur la base d'un nombre de pièces limité dû au système de construction modulaire (standardisation élevée et réutilisation des pièces pour une disponibilité optimale et des délais de livraison courts)
- car les tailles des réducteurs sont plus judicieusement étagées et pour les grandes tailles les couples admissibles sont aussi plus importants
- car il offre plus d'avantages:
- délais de livraisons plus courts
- des possibilités de montage plus variables et plus universelles
- une standardisation plus élevée (fabrication adaptée sur la base d'un système de construction modulaire)

Types de construction

- 19 tailles suivant le principe de la construction modulaire
- entraxe plus grand entre arbre d'entrée et arbre de sortie

Formes constructives

- pour disposition horizontale, verticale et debout

Taillage

- les engrenages sont en acier cémenté, trempé, à denture hélicoïdale rectifiée (dans notre propre atelier de traitement thermique) et ont un niveau sonore optimisé
- une correction de profil pour une portée de denture optimale
- contrôle du calcul de dentures selon DIN 3990, AGMA et prescriptions de sociétés de classification, possible

Carter

- facilités de montage et de démontage
- réalisation suivant les dernières technologies de l'acoustique

Matériau:

L'exécution standard des carters est en acier mécano-soudé, sur demande il est possible de livrer des carters en fonte grise ou en fonte sphéroïdale

- Carter en 2 parties avec plan de joint passant par les axes

Lubrification

- En exécution standard les roues dentées et les roulements sont lubrifiés par barbotage
- En option: systèmes de graissage sous pression, standardisés, par pompe attelée ou motopompe
- Jauge d'huile en standard

Refroidissement

Systèmes de refroidissements additionnels, disponibles en série:

- Ventilateur
- Serpentin
- Echangeur de température externe (huile-air, huile-eau)

Accessoires

- Canne de réchauffage
- Systèmes de surveillance (pour vitesse de rotation, couple entre autres)
- Systèmes de diagnostic

Généralités

- Planches techniques en DAO pour divers équipements et interfaces
- Programmes informatiques pour sélection d'entraînement

Etendue de la fourniture – Mise en service

Livraison des réducteurs sans huile, type et quantité d'huile selon plaque signalétique

La conservation standard suffit pour des conditions normales de transport et de stockage d'une durée de 6 mois maximum

Montage et mise en service suivant notices d'entretien P.I.V.:

999-9999-DOK001 et
430-0000-DOK001

L'étendue de la fourniture ne comprend pas les protections nécessaires, conformément à la loi, des pièces tournantes (exception: les réducteurs à arbre creux sont livrés avec capot de frette)

Accouplements

en sortie, adaptés aux arbres de sortie de série et aux couples de réducteurs:

- accouplements élastiques
- accouplements à dentures
- accouplements à tonneaux
- autres accouplements, sur demande

à l'entrée, adaptés aux arbres d'entrée de série et aux couples des réducteurs:

- accouplements élastiques
- freins à disques et à tambour
- autres accouplements, sur demande

Etanchéité

Systèmes d'étanchéité disponibles en série pour arbres d'entrée et de sortie

- Joints d'étanchéité en différentes matières
- Joints d'étanchéité avec lèvre antipoussière supplémentaire
- 2^{ème} joint d'étanchéité avec réserve de graisse

couvercle de visite avec joint réutilisable

Getriebeauswahl

0. Erfassen der Betriebsparameter

- Einstufen in Kollektiv- und Laufzeitklassen
- Antriebsdrehzahl
- Abtriebsdrehzahl
- Kenndaten des Motors
- Anlagedaten
- Betriebsart

1. Festlegen von Getriebbauart und -bauform

$$2. \text{ Bestimmen der Übersetzung } i_{\text{ soll}} = \frac{n_1}{n_2} \quad (1)$$

- Auswahl der entsprechenden Nennübersetzung i_N
(die tatsächliche Ist-Übersetzung i_W - Seite 20 u.f. -

3. Bestimmen der Getriebegröße

Die im folgenden dargestellte Auswahlmethode geht nicht wie sonst üblich von einem Nennmoment aus, das sich z.B. aus der Last am Haken oder dem Motornennmoment ergibt, sondern von den im Betrieb auftretenden dynamischen Maximaldrehmomenten.

Aufgrund des bei Hebezeugen üblichen Aussetzbetriebes und des i.a. hohen Zeitanteil dieser Momente an der Gesamtaufzeit, müssen die dyn. Momente berücksichtigt werden. Mit den folgenden Bestimmungsgleichungen können für die Betriebszustände Beschleunigen, Bremsen und Anheben (nur bei Hubwerken) die dynamischen Maximalmomente ausreichend genau bestimmt werden. Im Zweifelsfall bitten wir um Rücksprache.

3.1 Berechnen des dynamischen Maximalmomentes T_{max}

In die folgenden Gleichungen sind die Drehmomente als Beträge einzusetzen.

Ist das Verlustmoment T_R nicht bekannt, so kann näherungsweise $T_R = 0$ eingesetzt werden.

3.1.1 Beschleunigen

Hubwerk, Einziehwerk:

$$T_{BS} = T_L - T_R + \varphi_a \cdot [2 \cdot T_R + (T_M - T_L - T_R) \cdot \frac{J_a}{J_a + J_m}] \quad (2)$$

Fahrwerk, Drehwerk:

$$T_{BS} = \varphi_a \cdot [T_L + T_R + (T_M - T_L - T_R) \cdot \frac{J_a}{J_a + J_m}] \quad (3)$$

3.1.2 Bremsen

$$T_{BR} = -T_L + T_R + \varphi_b \cdot (-T_B + T_L - T_R) \cdot \frac{J_a}{J_a + J_m} \quad (4)$$

3.1.3 Anheben der abgesetzten Last

Der Lastfall "Anheben der abgesetzten Last" tritt nur bei Hubwerken auf.

$$T_{AH} = \psi \cdot T_L \quad (5)$$

3.1.4 Maßgebend für die Getriebeauswahl ist das maximale Drehmoment aus diesen Lastfällen.

$$T_{\text{max}} = \max (T_{BS}, T_{BR}, T_{AH})$$

3.2 Ermitteln des Getriebeauswahlfaktors f_k

$$f_k = \frac{f_f}{f_n} \quad (6)$$

(f_f : Einstufungsfaktor nach **Tafel 1**,
 f_n : Abtriebsdrehzahlfaktor nach **Tafel 2**)

Klasse: Laufzeit Kollektiv	L1		L2		L3		L4	
	$k_m \leq 0,125$	$k_m \leq 0,250$	$k_m \leq 0,500$	$k_m \leq 1,00$				
T0 (≤ 200 h)	0,55	M 1	0,58	M 1	0,78	M 1	0,81	M 2
T1 (≤ 400 h)	0,55	M 1	0,59	M 1	0,79	M 2	0,82	M 3
T2 (≤ 800 h)	0,59	M 1	0,61	M 2	0,80	M 3	0,83	M 4
T3 (≤ 1600 h)	0,65	M 2	0,68	M 3	0,83	M 4	0,85	M 5
T4 (≤ 3200 h)	0,75	M 3	0,78	M 4	0,95	M 5	0,97	M 6
T5 (≤ 6400 h)	0,77	M 4	0,80	M 5	0,98	M 6	1,00	M 7
T6 (≤ 12800 h)	0,80	M 5	0,83	M 6	1,01	M 7	1,03	M 8
T7 (≤ 25600 h)	0,82	M 6	0,86	M 7	1,06	M 8	1,17	M 8
T8 (≤ 50000 h)	0,85	M 7	0,88	M 8	1,33	M 8	1,45	M 8
T9 (≤ 100000 h)	0,88	M 8	0,91	M 8	1,67	M 8	1,83	M 8

Tafel 1: Einstufungsfaktor f_f

(k_m = Kollektivwert)

Abtriebsdrehzahl n_2 [min $^{-1}$]													
100	90	80	70	60	50	40	30	20	10	8	5	3	1
1,00	1,00	1,01	1,02	1,02	1,03	1,04	1,06	1,08	1,11	1,28	1,45	1,50	1,50

Tafel 2: Abtriebsdrehzahlfaktor f_n

3.3 Ermitteln des erforderlichen Getriebenennmomentes

$$T_{\text{Kat}} \geq \frac{f_k}{f_R} \cdot T_{\text{max}} \quad (7)$$

(f_R = Reversierfaktor)

Reversierfaktor f_R		
1,0	0,85	0,7
Gleichbleibende Lastrichtung	Wechselnde Lastrichtung niedriger Häufigkeit	Reversierbetrieb

Tafel 3: Reversierfaktor f_R

3.4 Statische Überprüfung

$$T_{\text{Kat}} \geq \frac{1}{f_{\text{maxS}}} \cdot T_{\text{maxS}} \cdot \frac{1}{f_R} \quad (8)$$

hierbei ist f_{maxS} : statischer Überlastungsfaktor
 $f_{\text{maxS}} = 2$

T_{maxS} : statisches Maximalmoment entweder ein statisches Maximalmoment aus einem Sonderereignis T_S oder das dynamische Maximalmoment T_{max}
 $T_{\text{maxS}} = \max (T_S, T_{\text{max}})$

3.5 Kontrolle der Getriebeerwärmung

ist wegen des Aussetzbetriebes im allgemeinen nicht notwendig. Im Einzelfall bitten wir um Rücksprache.

Getriebeauswahl

Bezeichnungen

n_1	[min ⁻¹] Getriebebeanspruchungsdrehzahl (= Motordrehzahl)
n_2	[min ⁻¹] Getriebebeanspruchungsdrehzahl (= Anlagendrehzahl)
i_{soll}	gewünschte Übersetzung
i_N	Nennübersetzung
i_W	tatsächliche Übersetzung
f_f	Einstufungsfaktor (FEM), siehe Tafel 1
f_k	Getriebeauswahlfaktor
f_R	Reversierfaktor, siehe Tafel 3
$f_{\max S}$	statischer Überlastungsfaktor
f_n	Abtriebsdrehzahl-Einflußfaktor, siehe Tafel 2
J_a	[kgm ²] Summe der anlagenseitigen Massenträgheitsmomente, reduziert auf die Drehzahl der Abtriebswelle
J_m	[kgm ²] Summe der motorseitigen Massenträgheitsmomente, reduziert auf die Abtriebswelle
J	[kgm ²] Massenträgheitsmoment, nicht reduziert
P_M	[kW] Motornennleistung
T_{Kat}	[Nm] Getriebenennmoment (Katalog)
T_{\max}	[Nm] dynamisches Maximalmoment
$T_{\max S}$	[Nm] statisches Maximalmoment
T_B	[Nm] max. Bremsmoment, bezogen auf Abtriebswelle
T_M	[Nm] max. Motormoment, bezogen auf Abtriebswelle
T_L	[Nm] Lastmoment an der Abtriebswelle
T_R	[Nm] Verlustmoment an der Abtriebswelle
T_S	[Nm] statisches Moment (Sonderereignis) an der Abtriebswelle
T_{BS}	[Nm] dyn. Moment beim Beschleunigen
T_{BR}	[Nm] dyn. Moment beim Bremsen
T_{AH}	[Nm] dyn. Moment beim Anheben
$T_{B\max}$	[Nm] max. Bremsmoment (an der Bremsenwelle)
$T_{M\max}$	[Nm] max. Motormoment (an der Motorwelle)
v_H	[m/min] Hubgeschwindigkeit
φ_a	Schwingbeiwert für Beschleunigen nach DIN, siehe Tafel 4
φ_b	Schwingbeiwert für Bremsen nach DIN, siehe Tafel 5
ψ	Hublastbeiwert für Anheben nach DIN, siehe Tafel 6
$H_{1\dots 4}$	Hubklassen nach DIN /2/, siehe Tafel 6
$S_{0\dots 3}$	Standardkollektive nach DIN /1/, /2/
$L_{1\dots 4}$	Kollektivklassen nach FEM, siehe Tafel 1
$T_{0\dots 9}$	Betriebsklassen nach FEM, siehe Tafel 1
$M_{1\dots 8}$	Triebwerksgruppen nach FEM, siehe Tafel 1
k_m	Kollektivbeiwert

Literatur:

- /1/ DIN Fachbericht
Berechnungsgrundlagen für Triebwerke in Hebezeugen, 1982
- /2/ DIN 15018
Krane, Stahltragwerke
Teil 1 Berechnung, Nov. 1984
- /3/ FEM 1001
Berechnungsgrundlage für Krane Heft 2
Einstufung und Belastungen, 1987
- /4/ FEM 9511
Berechnungsgrundlage für Serienhebezeuge
Einstufung der Triebwerke, Juni 1986

Antriebsmotor	Hub- und Einziehwerk	Wipp-, Dreh- und Fahrwerk
	φ_a	φ_a
Gleichstrom und stromrichtergespeister Drehstrom	1,2	1,65
Drehstrom-Schleifringläufer ¹⁾ Drehstrom-Kurzschlußläufer	1,2	2,2
¹⁾ Die Schwingbeiwerte setzen eine zweckmäßige Abstufung der Läuferwiderstände voraus.		

Tafel 4: Schwingbeiwerte φ_a für Beschleunigen /1/

Bremsart	Hub- und Einziehwerk	Wipp-, Dreh- und Fahrwerk
	φ_b	φ_b
elektrische Bremsung durch Gegenstrom	1,2	2,2
mech. Bremsung mit elektro-hydraulischem Lüfter	1,5	1,65
mech. Bremsung mit Lüftmagnet, Kugelpindelgerät oder pneumatischem Lüftgerät	1,2	2,2
mech. Fußbremse	1,2	1,65
mech. Bremsung mit Fliehkräftelüfter	1,2	1,2

Tafel 5: Schwingbeiwerte φ_b für Bremsen /1/

Hubklasse	Hublastbeiwert ψ bei Hubgeschwindigkeit v_H in m/min	
	bis 90	über 90
H1	$1,1 + 0,0022 \times v_H$	1,3
H2	$1,2 + 0,0044 \times v_H$	1,6
H3	$1,3 + 0,0066 \times v_H$	1,9
H4	$1,4 + 0,0088 \times v_H$	2,2

Tafel 6: Hublastbeiwert ψ für Anheben in Abhängigkeit von der Hubgeschwindigkeit v_H und der Hubklasse /2/

Getriebeauswahl

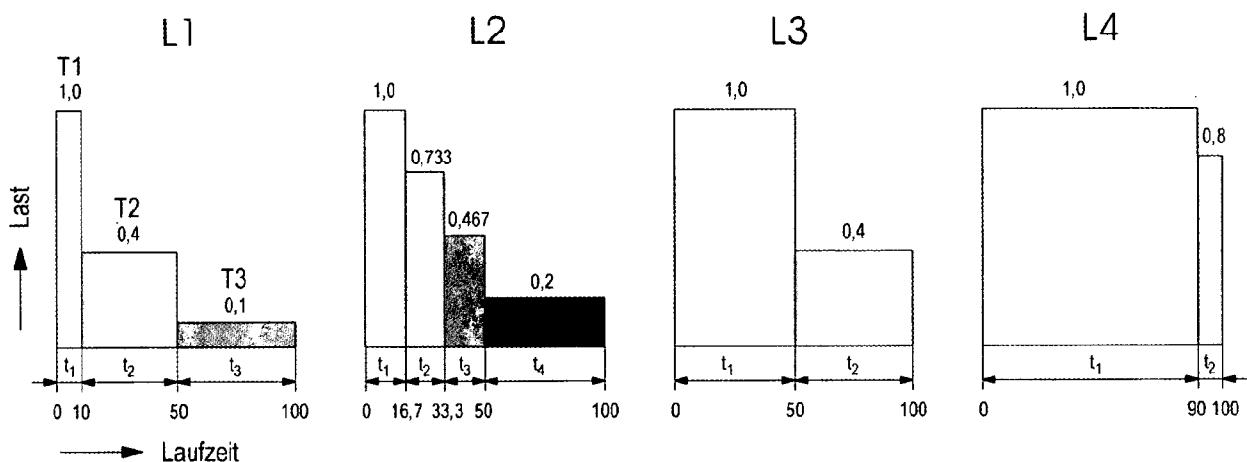
Kollektivklassen /3/, /4/ siehe **Tafel 1**

Bestimmen des Kollektivbeiwertes k_m

$$k_m = \left(\frac{T_1}{T_{max}} \right)^3 \cdot \frac{t_1}{t} + \left(\frac{T_2}{T_{max}} \right)^3 \cdot \frac{t_2}{t} + \dots + \left(\frac{T_r}{T_{max}} \right)^3 \cdot \frac{t_r}{t} = \sum_{i=1}^r \left(\frac{T_i}{T_{max}} \right)^3 \cdot \frac{t_i}{t}$$

Zuordnung der Kollektivklassen L1 bis L4 in Abhängigkeit von k_m , siehe **Tafel 1**

Die FEM /4/ verwendet folgende Standardkollektive mit den Festlegungen: $T_{max} = T_1 = 1$ und $t = 100$



Zwischen DIN- und FEM-Standardkollektiven gelten näherungsweise folgenden Beziehungen: **S0=L1, S1=L2, S2=L3, S3=L4**

Ziffer	Kranart Bezeichnung	Angaben zur Art der Nutzung	Art des Triebwerkes				
			Hubwerk	Drehwerk	Einzieh- Wippwerk	Katzfahr- werk	Kranfahr- werk
1	Krane mit Handantrieb		M1	—	—	M1	M1
2	Montagekrane		M2-M3	M2-M3	M1-M2	M1-M2	M2-M3
3	Montage- und Demontagekrane für Kraftwerke, Maschinenhäuser, ...		M2	—	—	M2	M2
4	Verladebrücken	Haken	M5-M6	M4	—	M4-M5	M5-M6
5		Greifer o. Magnet	M7-M8	M6	—	M6-M7	M7-M8
6	Werkstattkrane		M6	M4	—	M4	M5
7	Laufkrane, Fallwerkkrane, Schrottplatzkrane	Greifer o. Magnet	M8	M6	—	M6-M7	M7-M8
8	Gießkrane		M7-M8	—	—	M4-M5	M6-M7
9	Tiefenofenkrane		M8	M6	—	M7	M8
10	Stripperkrane, Chargierkrane		M8	M6	—	M7	M8
11	Schmiedekrane		M8	—	—	M5	M6
12.a	Entladebrücken, Container-Portalkrane Andere Portalkrane (mit Katze und/oder Drehkran)	a) Haken o. Spreader	M6-M7	M5-M6	M3-M4	M6-M7	M4-M5
12.b		b) Haken	M4-M5	M4-M5	—	M4-M5	M4-M5
13	Entladebrücken, Portalkrane (mit Katze und/oder Drehkran)	Greifer o. Magnet	M8	M5-M6	M3-M4	M7-M8	M4-M5
14	Hellingkrane, Werftkrane, Demontagekrane	Haken	M5-M6	M4-M5	M4-M5	M4-M5	M5-M6
15	Hafenkrane (drehbar, auf Portal), Schwimmkrane, Schwimmscherenkrane	Haken	M6-M7	M5-M6	M5-M6	—	M3-M4
16		Greifer o. Magnet	M7-M8	M6-M7	M6-M7	—	M4-M5
17	Schwimmkrane, Schwimmscherenkrane für Lasten über 100 t		M3-M4	M3-M4	M3-M4	—	—
18	Bordkrane	Haken	M4	M3-M4	M3-M4	M2	M3
19		Greifer o. Magnet	M5-M6	M3-M4	M3-M4	M4-M5	M3-M4
20	Turmkrane für Baustellen		M4	M5	M4	M3	M3
21	Derrick-Krane		M2-M3	M1-M2	M1-M2	—	—
22	In Zügen zugelassene Eisenbahnkrane		M3-M4	M2-M3	M2-M3	—	—

Tafel 7: Einstufungsbeispiele (Zuordnung **Triebwerksgruppen** /3/ zu Betriebs- und Kollektivklassen siehe **Tafel 1**)

Choice of the Gear Unit

0. Required Operating Parameters

- Class of utilisation and state of loading
- Input Speed
- Output Speed
- Motor Power
- Design Information
- Application

1. Establish the type of gear and mounting arrangement

$$2. \text{ Determine ratio required } i_{\text{ soll}} = \frac{n_1}{n_2} \quad (1)$$

- Selection of the appropriate nominal ratio i_N (for the actual ratio i_W see exact ratios)

3. Determining the gear unit size

The following method of selection is based on the maximum torque which occurs during the hoisting/lifting operation, and not the nominal motor torque. Owing to the high frequency of stop/start cycles associated with lifting equipment, a high proportion of total running time can be subject to the maximum torque and this must be taken into account. With the following equations it is possible to determine the maximum torque for accelerating, braking and lifting with sufficient accuracy to determine the hoist gears size. If in doubt consult us.

3.1 Calculating the maximum torque T_{\max}

The applicable torque values have to be inserted into the following equations.

$T_R = 0$, can be used as an approximation when the torque loss is unknown.

3.1.1 Acceleration

Hoisting and Luffing Gear:

$$T_{BS} = T_L - T_R + \varphi_a \cdot [2 \cdot T_R + (T_M - T_L - T_R) \cdot \frac{J_a}{J_a + J_m}] \quad (2)$$

Travel and Slewing Gear:

$$T_{BS} = \varphi_a \cdot [T_L + T_R + (T_M - T_L - T_R) \cdot \frac{J_a}{J_a + J_m}] \quad (3)$$

3.1.2 Breaking

$$T_{BR} = -T_L + T_R + \varphi_b \cdot (-T_B + T_L - T_R) \cdot \frac{J_a}{J_a + J_m} \quad (4)$$

3.1.3 Lifting of Offset Loads

Applicable only to hoist gear, when lifting an out of balance load.

$$T_{AH} = \psi \cdot T_L \quad (5)$$

3.1.4 Determining the maximum torque from the following loads is decisive in correct gearbox selection.

$$T_{\max} = \max (T_{BS}, T_{BR}, T_{AH})$$

3.2 Determining gear selection factor f_k

$$f_k = \frac{f_r}{f_n} \quad (6)$$

(f_r : Classification Factor as **Table 1**
 f_n : Output Speed Factor as **Table 2**)

Load Spectrum: Class of Utilisation	L1		L2		L3		L4	
	$k_m \leq 0,125$	$k_m \leq 0,250$	$k_m \leq 0,500$	$k_m \leq 1,00$	$k_m \leq 0,125$	$k_m \leq 0,250$	$k_m \leq 0,500$	$k_m \leq 1,00$
T0 (≤ 200 h)	0,55	M 1	0,58	M 1	0,78	M 1	0,81	M 2
T1 (≤ 400 h)	0,55	M 1	0,59	M 1	0,79	M 2	0,82	M 3
T2 (≤ 800 h)	0,59	M 1	0,61	M 2	0,80	M 3	0,83	M 4
T3 (≤ 1600 h)	0,65	M 2	0,68	M 3	0,83	M 4	0,85	M 5
T4 (≤ 3200 h)	0,75	M 3	0,78	M 4	0,95	M 5	0,97	M 6
T5 (≤ 6400 h)	0,77	M 4	0,80	M 5	0,98	M 6	1,00	M 7
T6 (≤ 12800 h)	0,80	M 5	0,83	M 6	1,01	M 7	1,03	M 8
T7 (≤ 25600 h)	0,82	M 6	0,86	M 7	1,06	M 8	1,17	M 8
T8 (≤ 50000 h)	0,85	M 7	0,88	M 8	1,33	M 8	1,45	M 8
T9 (≤ 100000 h)	0,88	M 8	0,91	M 8	1,67	M 8	1,83	M 8

Table 1: Classification Factor f_r

(k_m = nominal load spectrum)

Output Speed n_2 [min $^{-1}$]													
100	90	80	70	60	50	40	30	20	10	8	5	3	1
1,00	1,00	1,01	1,02	1,02	1,03	1,04	1,06	1,08	1,11	1,28	1,45	1,50	1,50

Table 2: Output Speed Factor f_n

3.3 Determining the gears necessary nominal torque

$$T_{Kat} \geq \frac{f_k}{f_R} \cdot T_{\max} \quad (7)$$

(f_R = Reversing Factor)

Reversing Factor f_R		
1,0	0,85	0,7
Uniform Load Direction	Infrequent Reverse Loads	Reverse Operation

Table 3: Reverse Factor f_R

3.4 Static Check

$$T_{Kat} \geq \frac{1}{f_{maxS}} \cdot T_{maxS} \cdot \frac{1}{f_R} \quad (8)$$

this is

f_{maxS} : static overload factor
 $f_{maxS} = 2$

T_{maxS} : maximum static torque
Alternative maximum static torque in special cases T_S or maximum running torque T_{max}
 $T_{maxS} = \max (T_S, T_{max})$

3.5 Checking Thermal Capacity of Gear

Due to the intermittent usage this is generally considered unnecessary. For specific cases please consult us.

Choice of the Gear Unit

Definitions

n_1	[min ⁻¹]	gear input speed (= motor speed)
n_2	[min ⁻¹]	output speed (= equipment speed)
$i_{\text{ soll}}$		desired ratio
i_N		nominal ratio of gearbox
i_W		true ratio of gearbox
f_f		classification factor (FEM), see Table 1
f_k		gear selection factor
f_R		reversing factor, see Table 3
$f_{\max S}$		static overload factor
f_n		output speed factor, see Table 2
J_a	[kgm ²]	sum of the mass moments of inertia on the equipment side, reduced to the output shaft of gearbox
J_m	[kgm ²]	sum of the mass moments of inertia on motor side, reduced to the input shaft of the gearbox
J	[kgm ²]	mass moment of inertia, not reduced
P_M	[kW]	nominal motor power
T_{Kat}	[Nm]	nominal rated torque of gearbox (catalogue)
T_{\max}	[Nm]	maximum running torque
$T_{\max S}$	[Nm]	maximum static torque
T_B	[Nm]	maximum braking torque referred to the output shaft
T_M	[Nm]	max. motor torque, referred to output shaft
T_L	[Nm]	absorbed torque at the output shaft
T_R	[Nm]	loss of torque at the output shaft
T_S	[Nm]	static torque (special occurrence) on the output shaft
T_{BS}	[Nm]	accelerating torque
T_{BR}	[Nm]	braking torque
T_{AH}	[Nm]	lifting/hoisting torque
$T_{B\max}$	[Nm]	maximum brake torque (at the brake shaft)
$T_{M\max}$	[Nm]	maximum motor torque (at motor shaft)
v_H	[m/min]	speed of lift
φ_a		oscillation coefficient for acceleration as per DIN, see Table 4
φ_b		oscillation coefficient for braking as per DIN, see Table 5
ψ		hoisting coefficient for lifting as per DIN, see Table 6
$H_{1...4}$		lifting class as per DIN /2/, see Table 6
$S_{0...3}$		load classification as per DIN /1/, /2/
$L_{1...4}$		collective load classification as per FEM, see Table 1
$T_{0...9}$		class of utilisation as per FEM, see Table 1
$M_{1...8}$		group classification for transmission units as per FEM, see Table 1
k_m		nominal load spectrum

Ref to publications:

- /1/ DIN technical reports
basis of calculations for lifting equipment
1982
- /2/ DIN 15018
cranes, supporting steel structures
part 1 calculations, Nov. 1984
- /3/ FEM 1001
basis for calculations for cranes, book 1
grading and loads, 1987
- /4/ FEM 9511
basis for calculations for series lifting
equipment, classification of drive equipment,
June 1986

Type of Drive Motor	Hoisting and Luffing Drives	Slewing and Travel Gears
	φ_a	φ_a
dc or inverter controlled	1,2	1,65
slip-ring or squirrel cage motors with direct on line starting ¹⁾)	1,2	2,2

¹⁾) The oscillation coefficients are based on suitable gradations of the rotor resistance

Table 4: Oscillating coefficients φ_a for acceleration /1/

Type of Braking	Hoisting and Luffing Drives	Slewing and Travel Gears
	φ_b	φ_b
regenerative braking via the motor	1,2	2,2
mechanical brake with electro-hydraulic thruster	1,5	1,65
mechanical brake with pneumatic, electromagnetic or mechanical (ball spindle) thruster	1,2	2,2
mechanical foot operated brake	1,2	1,65
mechanical brake via centrifugally operated thruster	1,2	1,2

Table 5: Oscillation coefficients φ_b for brakes /1/

Hoist class	Hoisting capacity coefficient ψ for lifting speeds v_H in m/min	
	up to 90	over 90
H1	$1,1 + 0,0022 \times v_H$	1,3
H2	$1,2 + 0,0044 \times v_H$	1,6
H3	$1,3 + 0,0066 \times v_H$	1,9
H4	$1,4 + 0,0088 \times v_H$	2,2

Table 6: Hoisting coefficient ψ for lifting in accordance with lifting speed v_H and hoisting class /2/

Choice of the Gear Unit

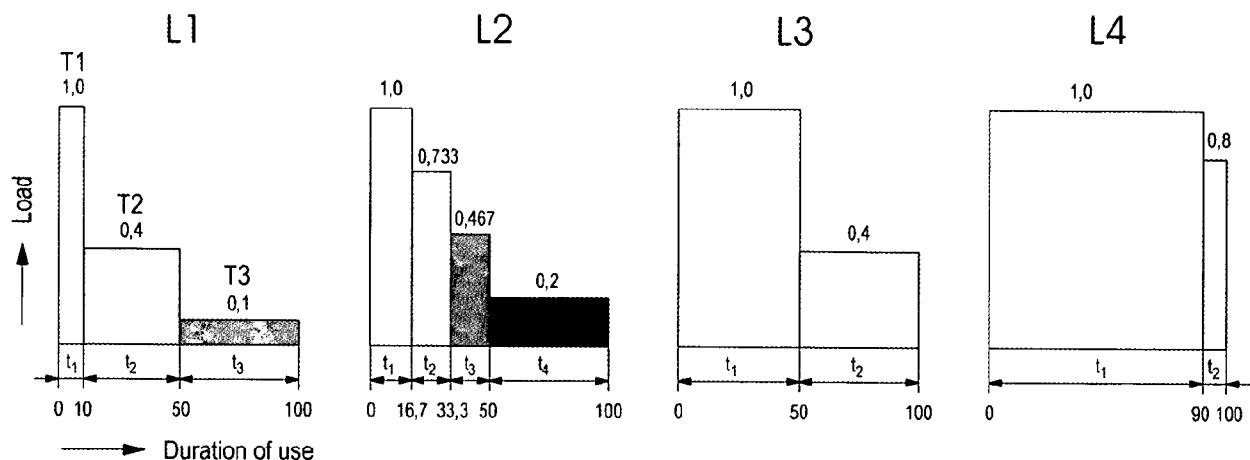
Load Classification /3/, /4/ see **Table 1**

Determine the load coefficient k_m

$$k_m = \left(\frac{T_1}{T_{max}} \right)^3 \cdot \frac{t_1}{t} + \left(\frac{T_2}{T_{max}} \right)^3 \cdot \frac{t_2}{t} + \dots + \left(\frac{T_r}{T_{max}} \right)^3 \cdot \frac{t_r}{t} = \sum_{i=1}^r \left(\frac{T_i}{T_{max}} \right)^3 \cdot \frac{t_i}{t}$$

Co-ordination of the load classification L1 to L4 is in accordance with k_m , see **Table 1**

The FEM /4/ uses the following load classifications with the definitions: $T_{max} = T_1 = 1$ and $t = 100$



Between DIN and FEM standard load classifications the following cross references are applicable by approximation: S0=L1, S1=L2, S2=L3, S3=L4

Reference	Type of crane Designation	Particulars concerning nature of use	Type of mechanism				
			Hoisting	Slewing	Luffing	Traverse	Travel
1	Hand-operated appliances		M1	—	—	M1	M1
2	Erection cranes		M2-M3	M2-M3	M1-M2	M1-M2	M2-M3
3	Erection and dismantling cranes for power stations, machine shops, etc.		M2	—	—	M2	M2
4	Bridge cranes	Hook duty	M5-M6	M4	—	M4-M5	M5-M6
5		Grab or magnet	M7-M8	M6	—	M6-M7	M7-M8
6	Workshop cranes		M6	M4	—	M4	M5
7	Overhead travelling cranes, pig-breaking cranes, scrapyard cranes	Grab or magnet	M8	M6	—	M6-M7	M7-M8
8	Ladle cranes		M7-M8	—	—	M4-M5	M6-M7
9	Soaking-pit cranes		M8	M6	—	M7	M8
10	Stripper cranes, open-hearth furnace-charging cranes		M8	M6	—	M7	M8
11	Forge cranes		M8	—	—	M5	M6
12.a	Bridge cranes for unloading, bridge cranes for containers	a) Hook or spreader duty	M6-M7	M5-M6	M3-M4	M6-M7	M4-M5
12.b	Other bridge cranes (with crab and/or slewing jib crane)	b) Hook duty	M4-M5	M4-M5	—	M4-M5	M4-M5
13	Bridge cranes for unloading, bridge cranes (with crab and/or slewing jib crane)	Grab or magnet	M8	M5-M6	M3-M4	M7-M8	M4-M5
14	Dry-dock cranes, shipyard jib cranes, jib cranes for dismantling	Hook duty	M5-M6	M4-M5	M4-M5	M4-M5	M5-M6
15	Dockside cranes (slewing, on gantry, etc.), floating cranes and pontoon derricks	Hook duty	M6-M7	M5-M6	M5-M6	—	M3-M4
16		Grab or magnet	M7-M8	M6-M7	M6-M7	—	M4-M5
17	Floating cranes and pontoon derricks for loads greater than 100 t		M3-M4	M3-M4	M3-M4	—	—
18	Deck cranes	Hook duty	M4	M3-M4	M3-M4	M2	M3
19		Grab or magnet	M5-M6	M3-M4	M3-M4	M4-M5	M3-M4
20	Tower cranes for building		M4	M5	M4	M3	M3
21	Derricks		M2-M3	M1-M2	M1-M2	—	—
22	Railway cranes allowed to run in train		M3-M4	M2-M3	M2-M3	—	—

Table 7: A few typical cases of use (for correspondence between the class of utilisation /3/ and the collective load classification, see **Table 1**)

Sélection des réducteurs

0. Considération des paramètres de fonctionnement

- Classement dans les classes de spectre de sollicitation et de durée d'utilisation
- Vitesse d'entrée
- Vitesse de sortie
- Caractéristiques du moteur
- Caractéristiques du mécanisme
- Type de service

1. Détermination du type et de l'exécution du réducteur

$$2. \text{ Détermination du rapport de réduction } i_{\text{ soll}} = \frac{n_1}{n_2} \quad (1)$$

- Choix du rapport nominal correspondant i_N
(pour le rapport réel i_w voir "rapports exacts")

3. Détermination de la taille du réducteur

La méthode de sélection présentée dans ce qui suit, en se basant sur les couples dynamiques maximum qui apparaissent pendant le service, diffère de la méthode habituelle, qui part d'un couple nominal qui résulte p.ex. du poids suspendu au crochet ou du couple nominal du moteur. Le fonctionnement discontinu, propre aux installations de levage, ainsi que la proportion généralement élevée du temps de fonctionnement sous influence de ces couples dynamiques, conduit à la nécessité de les prendre en considération. En utilisant les équations de définition qui suivent, on peut déterminer avec suffisamment de précision les couples dynamiques maximum afférents aux diverses situations opérationnelles telles qu'accélération, freinage et relevage (uniquement pour les dispositifs de levage). En cas de doute, veuillez s.v.p demander des précisions.

3.1 Calcul du couple maximum dynamique T_{\max}

Dans les équations qui suivent, il faut introduire les valeurs respectives des couples.

Si la perte de couple T_R n'est pas connue, on peut l'approximer en posant $T_R = 0$.

3.1.1 Accélération

Levage, relevage:

$$T_{BS} = T_L - T_R + \varphi_a \cdot [2 \cdot T_R + (T_M - T_L - T_R) \cdot \frac{J_a}{J_a + J_m}] \quad (2)$$

Translation, rotation:

$$T_{BS} = \varphi_a \cdot [T_L + T_R + (T_M - T_L - T_R) \cdot \frac{J_a}{J_a + J_m}] \quad (3)$$

3.1.2 Freinage

$$T_{BR} = -T_L + T_R + \varphi_b \cdot (-T_B + T_L - T_R) \cdot \frac{J_a}{J_a + J_m} \quad (4)$$

3.1.3 Relevage d'un poids déposé

Le cas "relevage d'un poids déposé" n'apparaît que pour les mécanismes de levage.

$$T_{AH} = \psi \cdot T_L \quad (5)$$

3.1.4 Déterminant pour le choix du réducteur est le couple maximum résultant de ces divers types de sollicitations.

$$T_{\max} = \max (T_{BS}, T_{BR}, T_{AH})$$

3.2 Détermination du facteur de sélection f_k

$$f_k = \frac{f_f}{f_n} \quad (6)$$

(f_f : facteur de classement d'après le **Tableau 1**,
 f_n : facteur de vitesse de sortie d'après le **Tableau 2**)

Classe de spectre: Classe d' utilisation	L1		L2		L3		L4	
	$k_m \leq 0,125$	$k_m \leq 0,250$	$k_m \leq 0,500$	$k_m \leq 1,00$				
T0 (≤ 200 h)	0,55	M 1	0,58	M 1	0,78	M 1	0,81	M 2
T1 (≤ 400 h)	0,55	M 1	0,59	M 1	0,79	M 2	0,82	M 3
T2 (≤ 800 h)	0,59	M 1	0,61	M 2	0,80	M 3	0,83	M 4
T3 (≤ 1600 h)	0,65	M 2	0,68	M 3	0,83	M 4	0,85	M 5
T4 (≤ 3200 h)	0,75	M 3	0,78	M 4	0,95	M 5	0,97	M 6
T5 (≤ 6400 h)	0,77	M 4	0,80	M 5	0,98	M 6	1,00	M 7
T6 (≤ 12800 h)	0,80	M 5	0,83	M 6	1,01	M 7	1,03	M 8
T7 (≤ 25600 h)	0,82	M 6	0,86	M 7	1,06	M 8	1,17	M 8
T8 (≤ 50000 h)	0,85	M 7	0,88	M 8	1,33	M 8	1,45	M 8
T9 (≤ 100000 h)	0,88	M 8	0,91	M 8	1,67	M 8	1,83	M 8

Tableau 1: Facteur de classement f_f
(k_m = facteur de spectre)

Vitesse de sortie $n_2 [\text{min}^{-1}]$													
100	90	80	70	60	50	40	30	20	10	8	5	3	1
1,00	1,00	1,01	1,02	1,02	1,03	1,04	1,06	1,08	1,11	1,28	1,45	1,50	1,50

Tableau 2: Facteur de vitesse de sortie f_n

3.3 Détermination du couple nominal nécessaire du réducteur

$$T_{\text{Kat}} \geq \frac{f_k}{f_R} \cdot T_{\max} \quad (7)$$

(f_R = facteur de réversibilité)

Facteur de réversibilité f_R		
1,0	0,85	0,7
Le sens d'application de la charge reste inchangé	Sens d'application de la charge alternant à faible fréquence	Fonctionnement réversible

Tableau 3: Facteur de réversibilité f_R

3.4 Vérification statique

$$T_{\text{Kat}} \geq \frac{1}{f_{\max S}} \cdot T_{\max S} \cdot \frac{1}{f_R} \quad (8)$$

formule où $f_{\max S}$: facteur statique de surcharge
 $f_{\max S} = 2$

$T_{\max S}$: couple statique maximum qui est ou bien le couple statique maximum en cas de sollicitation spéciale T_s ou bien le couple dynamique maximum T_{\max}
 $T_{\max S} = \max (T_s, T_{\max})$

3.5 Vérification du bilan thermique

N'est généralement pas nécessaire à cause du fonctionnement discontinu. En cas de doute, veuillez s.v.p. demander des précisions.

Sélection des réducteurs

Désignations

n_1	[min ⁻¹]	vitesse d'entrée du réducteur (= vitesse du moteur)
n_2	[min ⁻¹]	vitesse de sortie du réducteur (= vitesse du mécanisme)
$i_{\text{ soll}}$		rapport de réduction nécessaire
i_N		rapport de réduction nominal
i_W		rapport de réduction réel
f_f		facteur de classement (FEM), voir Tableau 1
f_k		facteur de sélection
f_R		facteur de réversibilité, voir Tableau 3
$f_{\max S}$		facteur de surcharge statique
f_n		facteur d'influence de la vitesse de sortie, voir Tableau 2
J_a	[kgm ²]	somme des moments d'inertie du mécanisme de levage, réduits à la vitesse de l'arbre PV
J_m	[kgm ²]	somme des moments d'inertie des éléments du côté du moteur, réduits à l'arbre PV
J	[kgm ²]	moment d'inertie non réduit
P_M	[kW]	puissance nominale du moteur
T_{Kat}	[Nm]	couple nominal du réducteur (catalogue)
T_{\max}	[Nm]	couple dynamique maximum
$T_{\max S}$	[Nm]	couple statique maximum
T_B	[Nm]	couple de freinage rapporté à l'arbre PV
T_M	[Nm]	couple maximum du moteur rapporté à l'arbre PV
T_L	[Nm]	couple de charge appliquée à l'arbre PV
T_R	[Nm]	perte de couple rapportée à l'arbre PV
T_S	[Nm]	couple statique maximum en cas de sollicitation spéciale rapporté à l'arbre PV
T_{BS}	[Nm]	couple dynamique d'accélération
T_{BR}	[Nm]	couple dynamique de freinage
T_{AH}	[Nm]	couple dynamique pour relevage d'un poids déposé
$T_{B\max}$	[Nm]	couple maximum de freinage (à l'arbre du frein)
$T_{M\max}$	[Nm]	couple maximum du moteur (à l'arbre du moteur)
v_H	[m/min]	vitesse de levage
φ_a		coefficient d'oscillation pour accélération d'après DIN, voir Tableau 4
φ_b		coefficient d'oscillation pour freinage d'après DIN voir Tableau 5
ψ		coefficient de charge pour relevage d'après DIN voir Tableau 6
$H_{1...4}$		classes de levage d'après DIN /2/ voir Tableau 4
$S_{0...3}$		spectres standard d'après DIN /1/, /2/
$L_{1...4}$		classes de spectre d'après FEM, v. Tableau 1
$T_{0...9}$		classes d'utilisation d'après FEM, voir Tableau 1
$M_{1...8}$		groupe de mécanisme d'après FEM, voir Tableau 1
k_m		facteur de spectre

Bibliographie:

- /1/ Etude spécialisée DIN
Règles pour le calcul des unités d'entraînement dans les engins de levage, 1982
- /2/ DIN 15018
Appareils de levage, charpentes en acier
part 1 *calculs*, Nov. 1984
- /3/ FEM 1001
Règles pour le calcul des appareils de levage,
cahier 2 Classements et sollicitations
- /4/ FEM 9511
Règles pour le calcul des appareils de levage
de série, Classement des unités
d'entraînement, Juin 1986

Moteur d'entraînement	Mécanismes de levage et de relevage		Mécanismes des flèches, dispositifs de rotation, translation et direction
	φ_a	φ_a	
à courant continu ou asynchrone triphasé alimenté par convertisseur de fréquence	1,2		1,65
moteur asynchrone triphasé ¹) à bagues collectrices ou moteur triphasé à induit en court-circuit	1,2		2,2

¹⁾ Les coefficients d'oscillation imposent une gradation judicieuse des résistances des rotors.

Tableau 4: coefficient d'oscillation φ_a pour accélération /1/

Type de freinage	Mécanismes de levage et de relevage		Mécanismes des flèches, dispositifs de rotation, translation et direction
	φ_b	φ_b	
Freinage électrique par contre-courant	1,2		2,2
Freinage mécanique avec desserrage électro-hydraulique	1,5		1,65
Freinage mécanique avec desserrage magnétique, pneumatique ou par dispositif avec broche à billes	1,2		2,2
Frein mécanique à pied	1,2		1,65
Freinage mécanique avec desserrage centrifuge	1,2		1,2

Classe de levage	Coefficient de charge pour relevage ψ pour vitesse de levage v_H en m/min	
	jusqu'à 90	plus de 90
H1	$1,1 + 0,0022 \times v_H$	1,3
H2	$1,2 + 0,0044 \times v_H$	1,6
H3	$1,3 + 0,0066 \times v_H$	1,9
H4	$1,4 + 0,0088 \times v_H$	2,2

Tableau 6: Coefficient de charge ψ en dépendance de la vitesse de levage v_H et de la classe de levage /2/

Sélection des réducteurs

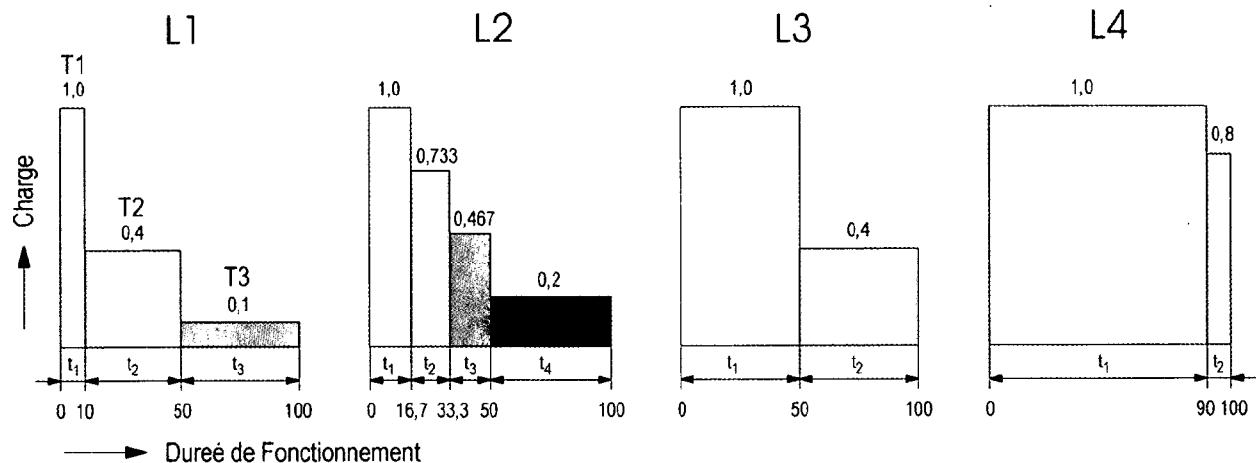
Classes de spectre /3/, /4/ voir **Tableau 1**

Détermination du coefficient de spectre k_m

$$k_m = \left(\frac{T_1}{T_{max}} \right)^3 \cdot \frac{t_1}{t} + \left(\frac{T_2}{T_{max}} \right)^3 \cdot \frac{t_2}{t} + \dots + \left(\frac{T_r}{T_{max}} \right)^3 \cdot \frac{t_r}{t} = \sum_{i=1}^r \left(\frac{T_i}{T_{max}} \right)^3 \cdot \frac{t_i}{t}$$

Répartition des classes de spectre L1 jusqu'à L4 en fonction de k_m , voir **Tableau 1**

La FEM /4/ utilise les spectres standard suivants en établissant: $T_{max} = T_1 = 1$ et $t = 100$



Entre les spectres selon DIN et selon FEM on peut approximer les relations suivantes: **S0=L1, S1=L2, S2=L3, S3=L4**

Ré-père	Type d'engin	Désignation	Précisions quant à la nature d'utilisation	Type de mécanisme				
				Levage	Orienta-tion	Relevage	Direction	Transla-tion
1	Engins à entraînement manuel			M1	-	-	M1	M1
2	Grues de montage			M2-M3	M2-M3	M1-M2	M1-M2	M2-M3
3	Ponts de montage et de démontage pour centrales, salles de machines			M2	-	-	M2	M2
4	Portiques de mise et remise au stock		Crochet	M5-M6	M4	-	M4-M5	M5-M6
5			Benne prenante ou électro-aimant	M7-M8	M6	-	M6-M7	M7-M8
6	Ponts d'atelier			M6	M4	-	M4	M5
7	Ponts roulants, ponts casse-fonte, ponts pour parc à mitraille		Benne prenante ou électro-aimant	M8	M6	-	M6-M7	M7-M8
8	Ponts de coulée			M7-M8	-	-	M4-M5	M6-M7
9	Ponts Pits			M8	M6	-	M7	M8
10	Ponts stripeurs, ponts chargeurs de four			M8	M6	-	M7	M8
11	Ponts de forge			M8	-	-	M5	M6
12.a	Portiques de déchargement, portiques à containers		a. Crochet ou spreader	M6-M7	M5-M6	M3-M4	M6-M7	M4-M5
12.b	Autres portiques (avec et/ou grue tournante)		b. Crochet	M4-M5	M4-M5	-	M4-M5	M4-M5
13	Portiques de déchargement, portiques (avec chariot et/ou grue tournante)		Benne prenante ou électro-aimant	M8	M5-M6	M3-M4	M7-M8	M4-M5
14	Grues de cales, grues de chantier naval, grues de démontage		Crochet	M5-M6	M4-M5	M4-M5	M4-M5	M5-M6
15	Grues de port (tournantes, sur portique,...), grues et digues flottantes		Crochet	M6-M7	M5-M6	M5-M6	-	M3-M4
16			Benne prenante ou électro-aimant	M7-M8	M6-M7	M6-M7	-	M4-M5
17	Grues et digues flottantes pour très grandes charges (couramment supérieures à 100 t)			M3-M4	M3-M4	M3-M4	-	-
18	Grues de bord		Crochet	M4	M3-M4	M3-M4	M2	M3
19			Benne prenante ou électro-aimant	M5-M6	M3-M4	M3-M4	M4-M5	M3-M4
20	Grues à tour de chantier			M4	M5	M4	M3	M3
21	Grues derricks			M2-M3	M1-M2	M1-M2	-	-
22	Grues sur voie ferrée, admises en trafic ferroviaire			M3-M4	M2-M3	M2-M3	-	-

Tableau 7: Exemples de classement (Répartition des groupes de mécanisme /3/ aux classes d'utilisation et aux classes de spectre voir Tableau 1)

Auslegungsbeispiel eines Krangetriebes

0. Erfassen der Betriebsparameter

Gesucht ist ein Getriebe für ein Hubwerk mit folgenden Betriebswerten:

- Standardkollektiv **S1**
- Geforderte Gesamtbetriebszeit von 5 000 Betriebsstunden bzw. Betriebsklasse **T5**
- Antrieb durch einen Gleichstrommotor
- Motordrehzahl $n_1 = 1\ 500 \text{ min}^{-1}$
- benötigte Abtriebsdrehzahl $n_2 = 15 \text{ min}^{-1}$
- Motornennleistung $P_M = 100 \text{ kW}$
- max. Motormoment $T_{M\ max} = 955 \text{ Nm}$
(Motorwelle ist Getriebeaantriebswelle)
- max. Bremsmoment $T_B\ max = 1\ 200 \text{ Nm}$
(Bremsenwelle ist Getriebeaantriebswelle)
- Lastmoment an der Abtriebswelle bei maximaler Last am Haken $T_L = 53\ 000 \text{ Nm}$
- Verlustmoment an der Abtriebswelle abtriebsseitige Verluste in Höhe von 5% des Lastmomentes
- statisches Maximalmoment $T_{maxS} = 115\ 000 \text{ Nm}$
(Sonderereignis)
- Hubklasse H2
Hubgeschwindigkeit $v_H = 25 \text{ m/min}$
- Massenträgheitsmomente (nicht reduziert)
motorseitig: Motor $J = 1,2 \text{ kgm}^2$
Bremse $J = 0,85 \text{ kgm}^2$
Kupplung $J = 0,05 \text{ kgm}^2$
anlagenseitig: Seiltrommel mit Last $J = 7\ 000 \text{ kgm}^2$

1. Festlegen der Getriebebauart und Bauform

Stirnradgetriebe in Fußausführung

2. Bestimmen der Übersetzung

Nach Gleichung ①

$$i_{soll} = \frac{n_1}{n_2} \quad i_{soll} = 100$$

Nennübersetzung nach Katalog $i_N = 100$

3. Bestimmen der Getriebegröße

3.1 Berechnen des dynamischen Maximalmomentes

3.1.1 Beschleunigen

Das dyn. Moment beim Beschleunigen wird nach Gleichung ② ermittelt.

$$T_L = 53\ 000 \text{ Nm}$$

$$T_R = 2\ 650 \text{ Nm}$$

$$T_M = 95\ 500 \text{ Nm}$$

$(= T_{M\ max} \cdot i_N)$ $\varphi_a = 1,2$
 $(\varphi_a$ für Gleichstrommotor nach **Tafel 4**)

$$\frac{J_a}{J_a + J_m} = 0,25$$

motorseitig

$$J_m = \sum J \cdot i_N^2 = (1,2 + 0,85 + 0,05) \cdot 100^2 = 21\ 000 \text{ kgm}^2$$

anlagenseitig $J_a = \sum J = 7\ 000 \text{ kgm}^2$

$$T_{BS} = 68\ 700 \text{ Nm}$$

3.1.2 Bremsen

Das dyn. Moment beim Bremsen wird nach Gleichung ④ ermittelt

$$(= T_{B\ max} \cdot i_N)$$

$$T_B = 12\ 000 \text{ Nm}$$

$(\varphi_B$ für mech. Bremsung nach **Tafel 5**)

$$\varphi_B = 1,2$$

andere Werte siehe 3.1.1

$$T_{BR} = -71\ 200 \text{ Nm}$$

3.1.3 Anheben der abgesetzten Last

Das dynamische Moment beim Anheben wird nach Gleichung ⑤ ermittelt.

$(\psi$ für Hubklasse H2 und Hub-

geschwindigkeit $v_H = 25 \text{ m/min}$ nach **Tafel 6**)

$$\psi = 1,33$$

andere Werte siehe 3.1.1

$$T_{Ah} = 70\ 500 \text{ Nm}$$

3.1.4 Dynamisches Maximalmoment

Das dyn. Maximalmoment tritt beim Lastfall Bremsen auf.

$$T_{max} = 71\ 200 \text{ Nm}$$

3.2 Ermitteln des Getriebeauswahlfaktors

Der Getriebeauswahlfaktor wird nach Gleichung ⑥ ermittelt.

$(f_f$ für Betriebsklasse T5 und Kollektivklasse L2 nach **Tafel 1**)

$$f_f = 0,80$$

$(f_n$ für Abtriebsdrehzahl $n_2 = 15 \text{ min}^{-1}$ nach **Tafel 2**)

$$f_n = 1,1$$

$$f_k = 0,72$$

3.3 Ermitteln des erforderlichen Getriebenennmomentes

Das erforderliche Getriebenennmoment wird nach Gleichung ⑦ ermittelt.

$(\text{gleichbleibende Lastrichtung beim Hubwerk})$ $f_R = 1,0$

andere Werte siehe 3.1.4 und 3.2

$$T_{Kat} \geq 51\ 300 \text{ Nm}$$

$$\Rightarrow \text{Getriebegröße 35 mit } i_N = 100 \quad T_{Kat} = 60\ 400 \text{ Nm}$$

3.4 Statische Überprüfung

Die statische Überprüfung erfolgt mit dem maximal auftretenden Moment, wobei dies ein statisches Moment T_s oder das maximale dynamische Moment nach Absatz 3.1 sein kann.

$$T_s = 115\ 000 \text{ Nm}$$

$$T_{max} = 71\ 200 \text{ Nm}$$

$$T_{maxS} = 115\ 000 \text{ Nm}$$

$$f_{maxS} = 2$$

$$T_{Kat} \geq 57\ 500 \text{ Nm}$$

\Rightarrow Bedingungen erfüllt

Design Example for Crane Gears

0. Required Operational Parameters

A gear is required for hoisting application with the following rating:

- Load Classification **S1**
- Total operating time required 5 000 running hours, i. E. class of utilisation **T5**
- Prime mover is D. C. motor
- Motor speed $n_1 = 1\ 500 \text{ min}^{-1}$
- Required output speed $n_2 = 15 \text{ min}^{-1}$
- Nominal motor power $P_M = 100 \text{ kW}$
- Maximum motor torque ($T_M \max = 955 \text{ Nm}$) (motor is driving gearbox input shaft)
- Maximum brake torque ($T_B \max = 1\ 200 \text{ Nm}$) (at gear box input shaft)
- Absorbed torque at output shaft with maximum load on the hook $T_L = 53\ 000 \text{ Nm}$
- Loss of torque at output shaft losses at the output shaft amount to 5 % of the absorbed torque
- Maximum static torque ($T_{maxS} = 115\ 000 \text{ Nm}$) (special occurrence)
- Lifting class H2
Lifting speed $v_H = 25 \text{ m/min}$
- Mass moment of inertia (not reduced)
motor side: motor $J = 1,2 \text{ kgm}^2$
 brake $J = 0,85 \text{ kgm}^2$
 coupling $J = 0,05 \text{ kgm}^2$
equipment side: rope drum with load $J = 7\ 000 \text{ kgm}^2$

1. Establish Gear Construction and Mounting

helical gear – foot mounted

2. Determining Ratio

as equation ①

$$i_{ soll } = \frac{n_1}{n_2}$$

nominal catalogue rating

$$i_{ soll } = 100$$

$$i_N = 100$$

3. Determining Gear Size

3.1 Calculating the Maximum Torque

3.1.1 Acceleration

The acceleration torque as per equation ② will have to be differentiated for

$$(= T_{M \max} \cdot i_N)$$

(φ_a for D. C. motor as **Table 4**)

$$T_L = 53\ 000 \text{ Nm}$$

$$T_R = 2\ 650 \text{ Nm}$$

$$T_M = 95\ 500 \text{ Nm}$$

$$\varphi_a = 1,2$$

$$\frac{J_a}{J_a + J_m} = 0,25$$

motor side

$$J_m = \sum J \cdot i_N^2 = (1,2 + 0,85 + 0,05) \cdot 100^2 = 21\ 000 \text{ kgm}^2$$

equipment side

$$J_a = \sum J = 7\ 000 \text{ kgm}^2$$

$$T_{BS} = 68\ 700 \text{ Nm}$$

3.1.2 Braking

The braking torque as per equation ④

$$(= T_{B \max} \cdot i_N) \quad T_B = 12\ 000 \text{ Nm}$$

$$(\varphi_b \text{ for mechanical braking as per } \textbf{Table 5}) \quad \varphi_b = 1,2$$

for other values see 3.1.1

$$T_{BR} = -71\ 200 \text{ Nm}$$

3.1.3 Lifting of the Deposited Load

The dynamic lifting torque is as per equation ⑤

$$(\psi \text{ for lifting class H2 and speed } v_H = 25 \text{ m/min as per } \textbf{Table 6}) \quad \psi = 1,33$$

other values see 3.1.1

$$T_{Ah} = 70\ 500 \text{ Nm}$$

3.1.4 Maximum Torque

maximum torque occurs when load braking.

$$T_{max} = 71\ 200 \text{ Nm}$$

3.2 Determining Gear Selection Factor

Gear selection factor is ascertained as per equation ⑥.

$$(f_f \text{ for class of utilisation T5 and load class L2 as per } \textbf{Table 1}) \quad f_f = 0,80$$

$$(f_n \text{ for output speed } n_2 = 15 \text{ rpm as per } \textbf{Table 2}) \quad f_n = 1,1$$

$$f_k = 0,72$$

3.3 Ascertaining the Gearbox Nominal Torque

The required gear box rated torque is determined by equation ⑦

$$(\text{uniform load direction on the hoist gear}) \quad f_R = 1,0$$

for other values see 3.1.4 and 3.2

$$T_{Kat} \geq 51\ 300 \text{ Nm}$$

$$\Rightarrow \text{Gear size 35 with ratio } i_N = 100 \quad T_{Kat} = 60\ 400 \text{ Nm}$$

3.4 Static Check

The static check takes place with the maximum occurring torque. This can be either static torque T_S or the maximum dynamic moment as per paragraph 3.1.

$$T_S = 115\ 000 \text{ Nm}$$

$$T_{max} = 71\ 200 \text{ Nm}$$

$$T_{maxS} = 115\ 000 \text{ Nm}$$

$$f_{maxS} = 2$$

$$T_{Kat} \geq 57\ 500 \text{ Nm}$$

\Rightarrow Condition filled

Exemple de définition

0. Considération des paramètres de fonctionnement

On cherche un réducteur pour un engin de levage fonctionnant dans les conditions suivantes:

- spectre standard **S1**
- durée de fonctionnement totale de 5000 heures de service, resp. classe d'utilisation **T5**
- entraînement par moteur à courant continu
- vitesse du moteur $n_1 = 1\ 500 \text{ min}^{-1}$
- vitesse PV demandée $n_2 = 15 \text{ min}^{-1}$
- puissance nominale du moteur $P_M = 100 \text{ kW}$
- couple maximum du moteur $T_{M_{max}} = 955 \text{ Nm}$ (l'arbre moteur est l'arbre GV du réducteur)
- couple maximum de freinage $T_{B_{max}} = 1\ 200 \text{ Nm}$ (l'arbre du frein est l'arbre GV du réducteur)
- couple de charge au niveau de l'arbre PV pour poids maximum au crochet $T_L = 53\ 000 \text{ Nm}$
- perte de couple rapportée à l'arbre PV, 5 % du couple de charge $T_R = 2\ 650 \text{ Nm}$
- couple statique maximum (**solicitation spéciale**) $T_{maxS} = 115\ 000 \text{ Nm}$
- classe de levage H2
vitesse de levage $v_H = 25 \text{ m/min}$
- moments d'inertie (non réduits)
coté moteur: moteur $J = 1,2 \text{ kgm}^2$
frein $J = 0,85 \text{ kgm}^2$
accouplement $J = 0,05 \text{ kgm}^2$
coté installation: tambour avec charge $J = 7\ 000 \text{ kgm}^2$

1. Détermination du type de réducteur et de sa forme constructive

Réducteur à arbres parallèles, fixation par pattes

2. Détermination du rapport de réduction

d'après l'équation ①

$$i_{ soll } = \frac{n_1}{n_2} \quad i_{ soll } = 100$$

réduction nominale d'après catalogue

$$i_N = 100$$

3. Détermination de la taille du réducteur

3.1 Calcul du couple maximum dynamique

3.1.1 Accélération

Le couple dynamique maximum d'accélération résulte de l'équation ②

$$T_L = 53\ 000 \text{ Nm}$$

$$T_R = 2\ 650 \text{ Nm}$$

$$T_M = 95\ 500 \text{ Nm}$$

(= $T_{M_{max}} \cdot i_N$)
(coefficient d'oscillation φ_a pour moteur à courant continu, **Tableau 4**)

$$\frac{J_a}{J_a + J_m} = 0,25$$

$$\varphi_a = 1,2$$

résultant de:
coté moteur

$$J_m = \sum J \cdot i_N^2 = (1,2 + 0,85 + 0,05) \cdot 100^2 = 21\ 000 \text{ kgm}^2$$

coté installation $J_a = \sum J = 7\ 000 \text{ kgm}^2$

$$T_{BS} = 68\ 700 \text{ Nm}$$

3.1.2 Freinage

Le couple dynamique maximum de freinage résulte de l'équation ④

$$(= T_{B_{max}} \cdot i_N) \quad T_B = 12\ 000 \text{ Nm}$$

(coefficient d'oscillation φ_b pour freinage mécanique **Tableau 5**) $\varphi_b = 1,2$

pour les autres valeurs veuillez revoir 3.1.1

$$T_{BR} = -71\ 200 \text{ Nm}$$

3.1.3 Relevage d'un poids déposé

Le couple dynamique pour relevage d'un poids déposé résulte de l'équation ⑤

(ψ pour classe de levage H2 et vitesse de levage $v_H = 25 \text{ m/min}$ **Tableau 6**) $\psi = 1,33$

pour les autres valeurs veuillez revoir 3.1.1

$$T_{Ah} = 70\ 500 \text{ Nm}$$

3.1.4 Couple dynamique maximum

Le couple dynamique maximum apparaît lors du freinage.

$$T_{max} = 71\ 200 \text{ Nm}$$

3.2 Détermination du facteur de sélection du réducteur

Le facteur de sélection du réducteur résulte de l'équation ⑥

(f_r : facteur de classement pour classe d'utilisation T5 et classe de spectre L2 d'après le **Tableau 1**) $f_r = 0,80$

(facteur de vitesse de sortie f_n pour $n_2 = 15 \text{ min}^{-1}$ **Tableau 2**)

$$f_n = 1,1$$

$$f_k = 0,72$$

3.3 Détermination du couple nominal nécessaire du réducteur

Le couple nécessaire du réducteur résulte de l'équation ⑦

(sens invariable d'application de la sollicitation pour le levage) $f_R = 1,0$

pour les autres valeurs veuillez revoir 3.1.4 et 3.2
Il faut donc que $T_{Kat} \geq 51\ 300 \text{ Nm}$

⇒ On trouve dans le catalogue, pour la taille 35 et pour le rapport $i_N = 100$ $T_{Kat} = 60\ 400 \text{ Nm}$

3.4 Vérification statique

La vérification statique s'effectue avec le couple maximum qui peut apparaître, en occurrence le couple maximum statique T_s ou bien le couple maximum dynamique d'après le paragraphe 3.1.

$$T_s = 115\ 000 \text{ Nm}$$

$$T_{max} = 71\ 200 \text{ Nm}$$

$$T_{maxS} = 115\ 000 \text{ Nm}$$

$$f_{maxS} = 2$$

$$T_{Kat} \geq 57\ 500 \text{ Nm}$$

⇒ condition réalisée

Leistungsdaten

Power ratings

Caractéristiques

Bauart / Type			Getriebegröße / Size Taille														
ND..-V			18	20	22	25	28	31	35	40	42	45	47	50	53	56	
iN	n ₁	n ₂	Nenn-Abtriebsdrehmoment / Nominal Output Torques / Couple de sortie nominal T _{2N} [kNm]														
	[min ⁻¹]		9,2	13,7	17,5	25,5	35,0	49,1	64,2	89,7	109	138	176	201	244	297	
			Getriebe-Nennleistung / Nominal Power / Puissance nominale P _N [kW]														
Stirnradgetriebe, dreistufig, Vollwelle / Helical Gear Units, three-stage, solid Shaft Réducteurs à 3 trains d'engrenages cyl., Arbre plein	12,5	1500 1000	120,00 80,00	115 76		222 148		433 289		794 529		1348 899			2486 1657		
	14	1500 1000	107,14 71,43	102 68		196 131		387 258		705 470		1206 804			2223 1482		
	16	1500 1000	93,75 62,50	91 61		175 117		344 229		622 415	839 559	1077 718	1381 920		1986 1324	2521 1681	
	18	1500 1000	83,33 55,56	80 54	119 79	154 103	236 157	304 202	451 301	548 365	745 497	951 634	1239 826		1764 1176	2254 1503	2522 1681
	20	1500 1000	75,00 50,00	72 48	105 70	139 93	211 141	274 182	400 266	502 334	658 439	843 562	1100 734	1425 950	1563 1042	2007 1338	2254 1502
	22,4	1500 1000	66,96 44,64	63 42	94 62	122 81	186 124	239 159	355 237	440 294	580 387	741 494	976 651	1268 845	1373 915	1783 1188	2011 1340
	25	1500 1000	60,00 40,00	58 39	83 55	111 74	166 110	219 146	315 210	410 273	532 354	682 455	867 578	1133 755	1258 839	1577 1051	1787 1192
	28	1500 1000	53,57 35,71	51 34	75 50	98 65	149 99	193 129	284 189	361 241	467 311	605 403	761 507	1005 670	1120 746	1389 926	1576 1051
	31,5	1500 1000	47,62 31,75	46 31	65 43	89 59	130 87	175 117	248 165	315 210	435 290	532 354	699 466	889 593	984 656	1273 926	1388 849
	35,5	1500 1000	42,25 28,17	40 27	60 40	77 51	119 79	152 101	226 151	290 193	384 256	482 322	621 414	783 522	892 595	1131 754	1275 850
	40	1500 1000	37,50 25,00	36 24	53 35	70 46	105 70	137 91	200 133	247 164	334 223	415 276	545 363	718 479	766 511	993 662	1132 755
	45	1500 1000	33,33 22,22	32 22	48 32	62 42	95 64	122 82	181 121	219 146	307 205	371 248	495 330	637 425	688 459	902 601	995 663
	50	1500 1000	30,00 20,00	29 19	41 28	56 37	83 55	108 72	157 105	198 132	261 174	341 227	425 283	560 373	624 416	776 517	902 602
	56	1500 1000	26,79 17,86	26 17	37 25	51 34	74 50	96 64	142 94	177 118	232 155	300 200	382 254	508 339	567 378	696 464	775 517
	63	1500 1000	23,81 15,87		33 22		67 44		127 85		210 140		350 233	437 291		631 421	695 463
	71	1500 1000	21,13 14,08		29 20		59 40		112 74		187 125		308 205	392 261		574 382	631 421
	80	1500 1000	18,75 12,50		27 18		36 24	48 32	68 45	101 67	122 81	167 111	207 138	278 185	347 232	375 250	498 332
	90	1500 1000	16,67 11,11	16 11	24 16	32 22	43 28	60 40	89 59	110 73	145 97	190 126	236 157	311 208	340 227	423 282	549 366
	100	1500 1000	15,00 10,00	15 10	21 14	28 19	38 25	53 36	79 52	98 65	129 86	166 111	213 142	286 191	310 206	379 253	498 332
	112	1500 1000	13,39 8,93	13 9	19 13	25 17	35 23	49 33	71 47	88 58	116 78	149 99	195 114	242 162	279 186	345 230	424 283
	125	1500 1000	12,00 8,00	12 8	17 11	22 15	30 20	43 29	62 41	79 53	104 69	137 91	153 102	218 145	255 170	314 209	379 253
	140	1500 1000	10,71 7,14	10 7	15 10	20 13	27 18	38 26	55 37	71 47	93 62	120 80	140 100	200 134	232 155	284 189	346 230
	160	1500 1000	9,38 6,25	9 6	14 9	18 12	24 16	34 23	51 34	61 41	84 56	104 69	123 82	176 117	188 125	257 171	313 209
	180	1500 1000	8,33 5,56	8 5	12 8	16 11	22 14	31 20	45 37	55 50	75 62	93 71	106 105	157 105	169 113	234 156	284 190
	200	1500 1000	7,50 5,00	7 5	11 9	14 13	19 18	27 27	40 33	50 43	65 57	85 64	144 102	153 126	190 126	258 172	
	224	1500 1000	6,70 4,46	6 4	9 6	13 9	17 11	24 16	35 24	44 29	58 39	75 50	87 64	126 84	139 93	170 114	234 156
	250	1500 1000	6,00 4,00	6 4	8 5		15 10	22 15	32 21	40 27	53 35	65 44	77 51	109 73	121 81	155 103	190 127
	280	1500 1000	5,36 3,57	5 3	7 5		14 9	19 13	28 24	36 31	47 31	60 40	67 45	98 65	110 73	141 94	171 114
	315	1500 1000	4,76 3,17	5 3	7 4			17 11	25 17	32 21	42 28	53 35	62 41	90 60	100 66	122 81	155 103
	355	1500 1000	4,23 2,82		6 4			23 15		38 25		54 36	79 53		111 74	141 94	
	400	1500 1000	3,75 2,50		5 4			20 13		34 23			69 46		101 67	122 81	
	450	1500 1000	3,33 2,22		5 3			18 12					63 42			111 74	
	500	1500 1000	3,00 2,00										56 37			101 67	

Bauart / Type			Getriebe-Nennleistung / Nominal Power / Puissance nominale P _N [kW]																				
NE..-V			50	56	63	71	80	90	100	112	125	140	160	180	200	224	250	280	315	355	400	450	500
Stirnradgetriebe, vierstufig, Vollwelle / Helical Gear Units, four-stage, solid Shaft Réducteurs à 4 trains d'engrenages cyl., Arbre plein	50	1500 1000	30,00 20,00	29 19			109 72		196 131		329 219				605 403								
	56	1500 1000	26,79 17,86	26 17			97 65		174 116		296 197				542 362								
	63	1500 1000	23,81 15,87	23 15	45 30		86 57		158 105	208 139	338 225				493 328	612 408							
	71	1500 1000	21,13 14,08	20 14	30 20	40 27		76 51	113 75	137 91	185 123	234 156	303 202		418 279	549 366							
	80	1500 1000	18,75 12,50	18 12	27 18	36 24	48 32	68 45	101 67	122 81	167 111	207 138	278 185	347 232	375 250	498 332	612 408						
	90	1500 1000	16,67 11,11	16 11	24 16	32 22	43 28	60 40	89 59	110 73	145 97	190 126	236 157	311 208	340 227	423 282	549 366						
	100	1500 1000	15,00 10,00	15 10	21 14	28 19	38 25	53 36	79 52	98 65	129 86	166 111	213 142	286 191	310 206	379 253	498 332						
	112	1500 1000	13,39 8,93	13 9	19 13	25 17	35 23	49 33	71 47	88 58	116 78	149 99	195 114	242 162	279 186	345 230	424 283						
	125	1500 1000	12,00 8,00	12 8	17 11	22 15	30 20	43 29	62 41	79 53	104 69	137 91	153 102	218 145	255 170	314 209	379 253						
	140	1500 1000	10,71 7,14	10 7	15 10	20 13	27 18	38 26	55 37	71 47	93 62	120 80	140 100	200 134	232 155	284 189	346 230						
	160	1500 1000	9,38 6,25	9 6	14 9	18 12	24 16	34 23	51 34	61 4													

Leistungsdaten

Power ratings

Caractéristiques

Bauart / Type			Getriebegröße / Size Taille												
ND.. - H			20	23	25	29	31	36	40	43	45	47	51	53	56
Stirnradgetriebe, dreistufig Hohlwelle / Helical Gear Units, three-stage, hollow shaft Réducteurs à 3 trains d'engrenages cyl., Arbre creux	iN	n1 [min ⁻¹]	Nenn-Abtriebsdrehmoment / Nominal Output Torques / Couple de sortie nominal T _{2N} [kNm]												
			13,7	19,4	25,5	37,5	49,1	71,0	89,7	119	138	176	220	244	297
			Getriebe-Nennleistung / Nominal Power / Puissance nominale P _N [kW]												
14	1500 1000	107,14 71,43		221 147		430 287		791 527		1335 890			2486 1657		
16	1500 1000	93,75 62,50		195 130		382 255		701 468	839 559	1191 794	1381 920		2215 1477	2521 1681	
18	1500 1000	83,33 55,56	119 79	174 116	236 157	339 226	451 301	623 415	745 497	1062 708	1239 826		1975 1316	2254 1503	2522 1681
20	1500 1000	75,00 50,00	105 70	154 103	211 141	301 200	400 266	549 366	658 439	939 626	1100 734	1425 950	1754 1169	2007 1338	2254 1502
22,4	1500 1000	66,96 44,64	94 62	139 92	186 124	270 180	355 237	502 335	580 387	831 554	976 651	1268 845	1550 1033	1783 1188	2011 1340
25	1500 1000	60,00 40,00	83 55	121 81	166 110	237 158	315 210	439 293	532 354	733 489	867 578	1133 755	1366 911	1577 1051	1787 1192
28	1500 1000	53,57 35,71	75 50	111 74	149 99	217 144	284 189	410 273	467 311	672 448	761 507	1005 670	1252 835	1389 926	1576 1051
31,5	1500 1000	47,62 31,75	65 43	98 65	130 87	191 127	248 165	362 241	435 290	597 398	699 466	889 593	1111 741	1273 849	1388 926
35,5	1500 1000	42,25 28,17	60 40	89 59	119 79	173 115	226 151	315 210	384 256	524 349	621 414	763 522	976 651	1131 754	1275 850
40	1500 1000	37,50 25,00	53 35	77 51	105 70	150 100	200 133	290 193	334 223	476 317	545 363	718 479	886 591	993 662	1132 755
45	1500 1000	33,33 22,22	48 32	69 46	95 64	135 90	181 121	247 164	307 205	409 273	495 330	637 425	763 509	902 601	995 663
50	1500 1000	30,00 20,00	41 28	62 41	83 55	121 81	157 105	220 146	261 174	366 244	425 283	560 373	684 456	776 517	902 602
56	1500 1000	26,79 17,86	37 25	55 37	74 50	107 71	142 94	198 132	232 155	337 254	382 254	508 339	620 414	696 464	775 517
63	1500 1000	23,81 15,87	33 22	50 34	67 44	95 63	127 85	176 118	210 140	296 197	350 233	437 291	565 376	631 421	695 463
71	1500 1000	21,13 14,08	29 20		59 40		112 74		187 125		308 205	392 261		574 382	631 421
80	1500 1000	18,75 12,50	27 18	40 27	48 32	75 50	101 67	137 91	167 111	227 151	278 185	347 232	416 277	498 332	612 408
90	1500 1000	16,67 11,11	24 16	36 24	43 28	67 45	99 59	122 81	145 97	204 136	236 157	311 208	373 249	423 282	549 366
100	1500 1000	15,00 10,00	21 14	32 22	38 25	59 39	79 52	110 74	129 86	187 125	213 142	286 191	339 226	379 253	498 366
112	1500 1000	13,39 8,93	19 13	28 18	35 23	53 35	71 47	98 65	116 78	164 109	195 130	242 162	309 206	345 230	424 283
125	1500 1000	12,00 8,00	17 11	25 17	30 20	48 32	62 41	88 59	104 69	147 98	171 114	218 145	279 186	314 209	379 253
140	1500 1000	10,71 7,14	15 10	22 15	27 18	43 28	55 37	79 53	93 62	134 90	153 102	200 134	254 169	284 189	346 230
160	1500 1000	9,38 6,25	14 9	20 13	24 16	38 25	51 34	71 47	84 56	118 79	140 93	176 117	230 154	257 171	313 209
180	1500 1000	8,33 5,56	12 8	18 12	22 14	34 23	45 30	62 41	75 50	102 68	123 82	157 105	187 125	234 156	284 190
200	1500 1000	7,50 5,00	11 7	16 11	19 13	30 20	40 27	55 37	65 43	92 61	106 71	144 106	168 112	190 126	258 172
224	1500 1000	6,70 4,46	9 6	14 9	17 11	27 18	35 24	50 33	58 39	84 56	95 64	126 84	152 101	170 114	234 156
250	1500 1000	6,00 4,00	8 5	13 9	15 10	24 16	32 21	44 29	53 35	74 49	87 58	109 73	138 92	155 103	190 127
280	1500 1000	5,36 3,57	7 5		14 9	22 14	28 19	40 27	47 31	64 43	77 51	98 65	120 80	141 94	171 114
315	1500 1000	4,76 3,17	7 4			19 13	25 17	36 24	42 28	59 39	67 45	90 60	109 73	122 81	155 103
355	1500 1000	4,23 2,82	6 4			17 11	23 15	32 21	38 25	52 35	62 41	79 53	99 66	111 74	141 94
400	1500 1000	3,75 2,50	5 4			20 13		34 23			54 36	69 46		101 67	122 81
450	1500 1000	3,33 2,22	5 3			18 12						63 42			111 74
500	1500 1000	3,00 2,00										56 37			101 67

Bauart / Type			Getriebe-Nennleistung / Nominal Power / Puissance nominale P _N [kW]												
NE.. - H			107 72	196 131	325 217										
56	1500 1000	26,79 17,86											602 401		
63	1500 1000	23,81 15,87		96 64	174 116	208 139	292 194	338 225					540 360	612 408	
71	1500 1000	21,13 14,08	30 20	44 30	85 56	113 75	158 105	185 123	268 179	303 202			490 327	549 366	
80	1500 1000	18,75 12,50	27 18	40 27	48 32	75 50	101 67	137 91	167 111	227 151	278 185	347 232	416 277	498 332	612 408
90	1500 1000	16,67 11,11	24 16	36 24	43 28	67 45	89 59	122 81	145 97	204 136	236 157	311 208	373 249	423 282	549 366
100	1500 1000	15,00 10,00	21 14	32 22	38 25	59 39	79 52	110 74	129 86	187 125	213 142	286 191	339 226	379 253	498 366
112	1500 1000	13,39 8,93	19 13	28 18	35 23	53 35	71 47	98 65	116 78	164 109	195 130	242 162	309 206	345 230	424 283
125	1500 1000	12,00 8,00	17 11	25 17	30 20	48 32	62 41	88 59	104 69	147 98	171 114	218 145	279 186	314 209	379 253
140	1500 1000	10,71 7,14	15 10	22 15	27 18	43 28	55 37	79 53	93 62	134 90	153 102	200 134	254 169	284 189	346 230
160	1500 1000	9,38 6,25	14 9	20 13	24 16	38 25	51 34	71 47	84 56	118 79	140 93	176 117	230 154	257 171	313 209
180	1500 1000	8,33 5,56	12 8	18 12	22 14	34 23	45 30	62 41	75 50	102 68	123 82	157 105	187 125	234 156	284 190
200	1500 1000	7,50 5,00	11 7	16 11	19 13	30 20	40 27	55 37	65 43	92 61	106 71	144 106	168 112	190 126	258 172
224	1500 1000	6,70 4,46	9 6	14 9	17 11	27 18	35 24	50 33	58 39	84 56	95 64	126 84	152 101	170 114	234 156
250	1500 1000	6,00 4,00	8 5	13 9	15 10	24 16	32 21	44 29	53 35	74 49	87 58	109 73	138 92	155 103	190 127
280	1500 1000	5,36 3,57	7 5		14 9	22 14	28 19	40 27	47 31	64 43	77 51	98 65	120 80	141 94	171 114
315	1500 1000	4,76 3,17	7 4			19 13	25 17	36 24	42 28	59 39	67 45	90 60	109 73	122 81	155 103
355	1500 1000	4,23 2,82	6 4			17 11	23 1								

Ist-Übersetzungen
Exact ratios
Rapports exacts

Stirnradgetriebe, dreistufig / Helical Gear Units, three-stage / Réducteurs à 3 trains d'engrenages cyl.

Bauart / Type ND..-V (Vollwelle / Solid shaft / Arbre plein)

iN	Getriebegröße / Size / Taille													
	18	20	22	25	28	31	35	40	42	45	47	50	53	56
12,5	12,6		12,4		12,7		12,7		12,7			12,7		
14	14,1		14,0		14,2		14,3		14,2			14,2		
16	15,9		15,7		16,0		16,2	16,8	15,9	15,7		15,9	15,2	
18	18,0	18,1	17,8	17,0	18,1	17,1	18,4	18,9	18,0	17,5		17,9	17,0	18,5
20	20,0	20,4	19,8	19,0	20,1	19,3	20,1	21,4	20,3	19,7	19,4	20,2	19,1	20,7
22,4	22,8	23,0	22,6	21,5	23,0	21,7	22,9	24,3	23,1	22,2	21,8	23,0	21,5	23,2
25	25,0	26,0	24,7	24,2	25,1	24,5	24,6	26,5	25,1	25,0	24,4	25,1	24,3	26,1
28	28,3	28,8	28,0	26,9	28,5	27,2	27,9	30,2	28,3	28,5	27,5	28,2	27,6	29,6
31,5	31,1	33,0	30,8	30,8	31,4	31,1	32,0	32,4	32,2	31,0	31,1	32,1	30,1	33,6
35,5	35,9	36,1	35,6	33,7	36,2	34,1	34,8	36,7	35,5	34,9	35,3	35,4	33,9	36,6
40	39,9	40,9	39,5	38,2	40,2	38,6	40,9	42,2	41,3	39,8	38,5	41,2	38,6	41,2
45	44,5	45,0	44,1	42,0	44,9	42,5	46,0	45,9	46,1	43,8	43,4	45,9	42,5	46,9
50	50,5	51,9	49,4	48,5	51,0	49,0	50,9	53,9	50,2	51,0	49,4	50,6	49,4	51,7
56	55,9	57,7	54,3	53,9	57,3	54,5	57,1	60,6	57,1	56,8	54,4	55,7	55,1	60,2
63		64,3		60,1		60,8		67,1		61,9	63,3		60,7	67,1
71		73,0		67,4		69,1		75,3		70,4	70,5		66,8	73,9
80		80,8		74,1		77,5					76,9			81,3
90											87,4			

Stirnradgetriebe, vierstufig / Helical Gear Units, four-stage / Réducteurs à 4 trains d'engrenages cyl.

Bauart / Type NE..-V (Vollwelle / Solid shaft / Arbre plein)

iN	Getriebegröße / Size / Taille													
	18	20	22	25	28	31	35	40	42	45	47	50	53	56
50	49,9				50,6		51,4		52,0			52,2		
56	55,7				56,4		57,8		57,9			58,2		
63	63,2		61,6		64,2		64,0	67,8	63,1	64,1		64,1	62,6	
71	70,7	72,1	68,7		72,4	68,5	73,6	76,3	73,3	71,5		75,5	69,8	
80	78,8	80,4	77,0	84,0	80,8	76,4	82,7	84,4	82,9	77,9	79,6	84,2	76,9	76,2
90	89,4	91,3	84,8	93,8	91,8	86,9	91,5	97,1	90,3	91,8	88,8	92,8	90,6	84,9
100	98,9	102	98,8	105	103	98,1	103	109	103	102	96,7	102	101	93,6
112	110	114	110	116	112	109	115	121	115	111	114	113	111	110
125	125	129	123	135	128	124	127	136	125	127	127	124	122	123
140	138	143	136	150	143	140	143	152	143	142	138	136	135	135
160	163	159	155	168	161	152	164	168	165	155	157	168	149	149
180	181	181	173	185	179	173	184	188	184	176	176	187	164	164
200	206	200	194	211	204	194	203	216	201	204	192	206	202	181
224	228	235	213	236	229	218	228	243	228	227	219	227	225	199
250	248	262		264	251	243	253	268	262	248	253	261	248	245
280	282	297		291	286	276	280	301	286	282	282	288	272	273
315	311	329			321	310	314	333	325	323	307	317	314	301
355		358				340		369		352	350		346	331
400		407				387		414		401	402		380	382
450		450				434					438			421

iN = Nennübersetzung / Nominal ratio / Rapport réduction nominal

Ist-Übersetzungen

Exact ratios

Raports exacts

Stirnradgetriebe, dreistufig / Helical Gear Units, three-stage / Réducteurs à 3 trains d'engrenages cyl.

Bauart / Type ND..-H (Hohlwelle / Hollow shaft / Arbre creux)

iN	Getriebegröße / Size / Taille												
	20	23	25	29	31	36	40	43	45	47	51	53	56
14		13,8		13,7		14,1		14,0			13,9		
16		15,6		15,4		15,9	16,8	15,7	15,7		15,6	15,2	
18	18,1	17,5	17,0	17,4	17,1	17,9	18,9	17,6	17,5		17,5	17,0	18,5
20	20,4	19,8	19,0	19,6	19,3	20,3	21,4	19,9	19,7	19,4	19,7	19,1	20,7
22,4	23,0	22,0	21,5	21,8	21,7	22,2	24,3	22,5	22,2	21,8	22,3	21,5	23,2
25	26,0	25,1	24,2	24,9	24,5	25,4	26,5	25,5	25,0	24,4	25,3	24,3	26,1
28	28,8	27,5	26,9	27,2	27,2	27,2	30,2	27,8	28,5	27,5	27,6	27,6	29,6
31,5	33,0	31,2	30,8	30,9	31,1	30,8	32,4	31,3	31,0	31,1	31,1	30,1	33,6
35,5	36,1	34,3	33,7	34,0	34,1	35,4	36,7	35,7	34,9	35,3	35,4	33,9	36,6
40	40,9	39,6	38,2	39,2	38,6	38,5	42,2	39,3	39,8	38,5	39,0	38,6	41,2
45	45,0	44,0	42,0	43,6	42,5	45,2	45,9	45,7	43,8	43,4	45,3	42,5	46,9
50	51,9	49,1	48,5	48,6	49,0	50,8	53,9	51,0	51,0	49,4	50,5	49,4	51,7
56	57,7	55,0	53,9	55,3	54,5	56,3	60,6	55,5	56,8	54,4	55,7	55,1	60,2
63	64,3	60,5	60,1	62,0	60,8	63,2	67,1	63,1	61,9	63,3	61,2	60,7	67,1
71	73,0		67,4		69,1		75,3		70,4	70,5		66,8	73,9
80	80,8		74,1		77,5					76,9			81,3
90										87,4			

Stirnradgetriebe, vierstufig / Helical Gear Units, four-stage / Réducteurs à 4 trains d'engrenages cyl.

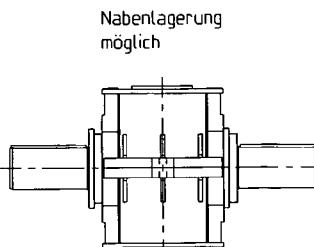
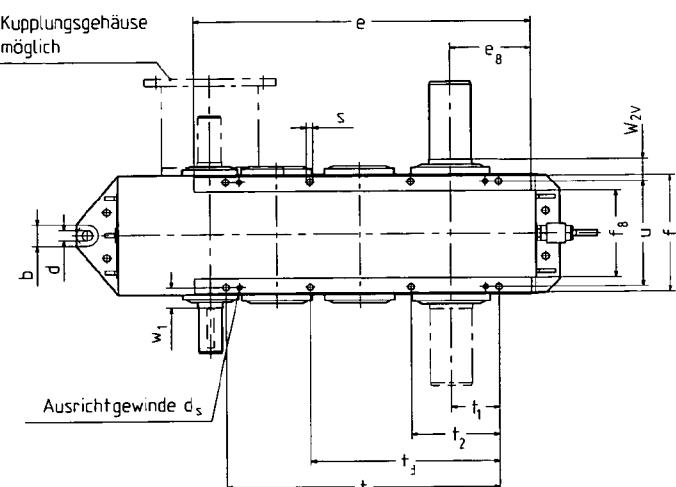
Bauart / Type NE..-H (Hohlwelle / Hollow shaft / Arbre creux)

iN	Getriebegröße / Size / Taille												
	20	23	25	29	31	36	40	43	45	47	51	53	56
56				54,8		56,9		57,5			57,4		
63				61,1		64,0	67,8	64,1	64,1		64,0	62,6	
71	72,1	68,6		69,5	68,5	70,8	76,3	69,8	71,5		70,5	69,8	
80	80,4	76,5	84,0	78,4	76,4	81,4	84,4	82,3	77,9	79,6	83,1	76,9	76,2
90	91,3	85,8	93,8	87,5	86,9	91,5	97,1	91,7	91,8	88,8	92,6	90,6	84,9
100	102	94,4	105	99,5	98,1	101	109	99,9	102	96,7	102	101	93,6
112	114	110	116	112	109	114	121	114	111	114	112	111	110
125	129	123	135	122	124	127	136	127	127	127	124	122	123
140	143	138	150	138	140	141	152	139	142	138	136	135	135
160	159	151	168	155	152	158	168	158	155	157	150	149	149
180	181	173	185	174	173	181	188	183	176	176	185	164	164
200	200	193	211	194	194	203	216	204	204	192	206	202	181
224	235	216	236	221	218	225	243	222	227	219	227	225	199
250	262	237	264	248	243	253	268	253	248	253	250	248	245
280	297		291	272	276	280	301	290	282	282	288	272	273
315	329			309	310	309	333	316	323	307	317	314	301
355	358			347	340	347	369	359	352	350	349	346	331
400	407				387		414		401	402		380	382
450	450				434					438			421

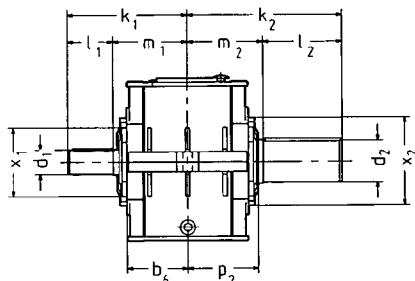
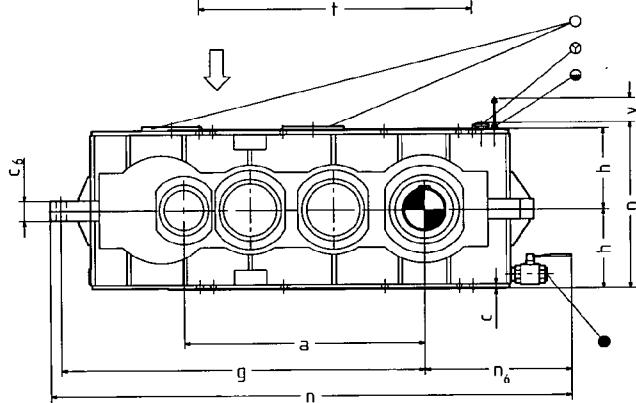
iN = Nennübersetzung / Nominal ratio / Rapport réduction nominal

Bauart ND 18-R1.-V ... ND 56-R1.-V

Type



-  Ölentfüllung gelb / Filling Plug yellow / Remplissage jaune
 - Ölstand blau / Oil Level blue / Niveau d'huile bleu
 -  Ölablaß rot / Oil Drain red / Vis de vidange rouge
 -  Entlüftung / Breather / Aération



Bauart Type	Antriebswelle / Input shaft Arbre d'entrée					Abtriebswelle / Output shaft Arbre de sortie					Gewicht Weight Poids [kg]	Ölmenge Oil filling Cap. huile [l]
	Ø d1 m6	k1	l1	m1	Ø x1	Ø d2 m6	k2	l2	m2	Ø x2		
ND 18..-V	45 k6	275	120	155	—	95	350	170	180	—	345	20
ND 20..-V	45 k6	275	120	155	—	120	370	190	180	—	375	25
ND 22..-V	60	337	140	197	195	130	405	190	215	—	510	35
ND 25..-V	60	337	140	197	195	145	450	230	220	296	610	45
ND 28..-V	70	369	140	229	205	160	480	230	250	328	780	60
ND 31..-V	70	369	140	229	205	175	540	290	250	348	1050	80
ND 35..-V	90	446	180	266	255	155	570	290	280	328	1470	70
ND 40..-V	90	446	180	266	255	175	570	290	280	348	1680	90
ND 42..-V	100	537	215	322	328	195	650	330	320	400	2150	110
ND 45..-V	100	537	215	322	328	210	730	410	320	440	2400	150
ND 47..-V	100	537	215	322	328	230	730	410	320	440	3000	210
ND 50..-V	120	600	215	385	348	250	795	410	385	480	4250	230
ND 53..-V	120	600	215	385	348	250	795	410	385	480	4600	290
ND 56..-V	120	600	215	385	348	270	845	460	385	540	5500	400

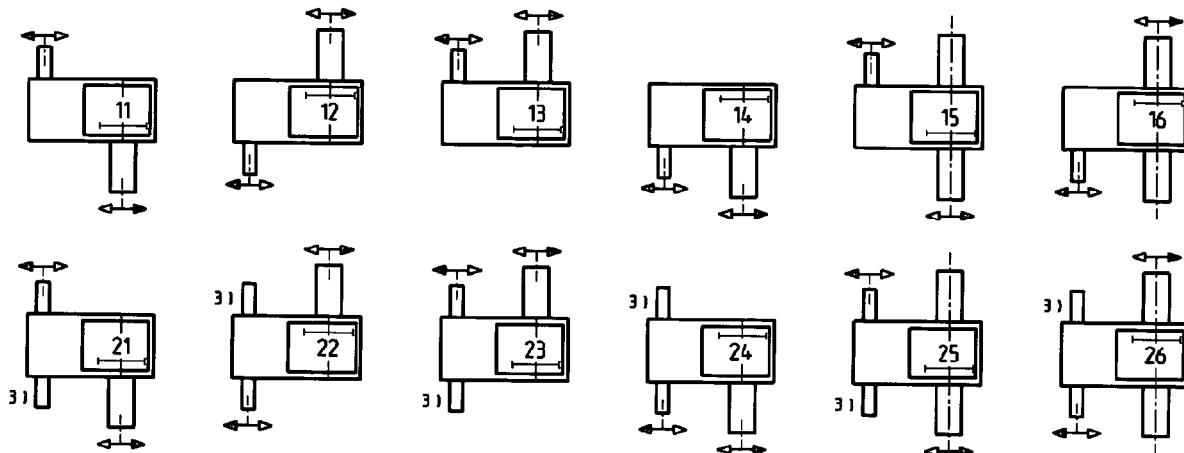
Zentrierbohrung Wellenende
Tapped centre holes in shaft ends
Taraudage en bout d'arbre
DIN 332 Form DS

Paßfedern nach DIN 6885/1 gehören zum Lieferumfang

Elektromagnet
Keys to DIN 6885/1 supplied by P.I.V.
Clavettes selon DIN 6885/1, livrées par P.I.V.

Schutzart entspricht IP 55
Type of protection as per IP 55
Protection similaire à IP 55

Bauart Type	a	b _{max}	b ₆	c	c ₆	Ø d _{H9}	e	e ₈	f	f ₈	g	h _{-0,2}	n	n ₆	p	p ₂	Befestigung Fitting/Fixation		t	t ₁	t ₂	t ₃	u	v	w ₁	w _{2V}
																Ø s	d _{x l_{max}}									
ND 18..-V	449	50	147	16	42	26	620	155	280	210	684	190	1059	350	402	—	14,5	M12x55	486	87	175	—	248	260	31	56
ND 20..-V	503	50	147	16	42	26	680	185	280	210	738	225	1144	381	472	—	14,5	M12x90	596	143	285	—	248	300	31	56
ND 22..-V	577	70	179	16	52	33	775	190	346	266	940	235	1423	448	492	—	18,5	M16x70	622	113	226	—	306	300	44	62
ND 25..-V	635	70	179	16	52	33	840	220	346	266	998	265	1511	478	552	204	18,5	M16x100	736	169	340	—	306	330	44	67
ND 28..-V	712	70	210	18	62	33	910	210	406	316	1115	280	1643	493	582	246	24	M20x90	752	132	265	—	360	350	49	70
ND 31..-V	780	70	210	18	62	33	1050	260	406	316	1183	315	1746	528	652	239	24	M20x120	889	201	402	—	360	390	49	70
ND 35..-V	875	80	225	19	74	39	1245	310	438	338	1335	300	1932	557	622	262	24	M20x100	1005	190	325	695	396	400	68	82
ND 40..-V	952	80	225	19	74	39	1365	370	438	338	1412	375	2062	610	772	262	24	M20x130	1157	265	477	847	396	470	68	82
ND 42..-V	1064	80	265	19	90	39	1470	345	514	404	1595	355	2251	616	732	303	28	M24x120	1230	225	390	820	460	470	92	90
ND 45..-V	1130	80	265	19	90	39	1570	380	514	404	1661	425	2331	630	872	303	28	M24x140	1356	285	516	946	460	540	92	90
ND 47..-V	1216	80	265	19	90	39	1720	465	514	404	1747	500	2504	717	1022	303	28	M24x250	1527	370	687	1117	460	620	92	90
ND 50..-V	1315	90	320	28	110	45	1765	400	620	500	1945	450	2702	712	922	358	35	M30x140	1524	280	504	1014	560	590	105	105
ND 53..-V	1386	90	320	28	110	45	1910	475	620	500	2016	500	2780	719	1022	358	35	M30x200	1670	355	650	1160	560	640	105	105
ND 56..-V	1479	90	320	28	110	45	2100	570	620	500	2109	600	2972	818	1222	365	35	M30x250	1858	450	838	1348	560	740	105	105



3) Zusätzliches Wellenende bzw. durchgehende Welle / Add. shaft extension or double ext. shaft / Arbre additionnel ou arbre traversant

K	ND	47	-	R1	1	-	V	11	-	25	-	Z	1
---	----	----	---	----	---	---	---	----	---	----	---	---	---

Bestellbeispiel / Example / Exemple

[Z] Zusatzkühlung / Add. cooling / Refroidissement addition
 [1] 1 Lüfter / 1 Fan / 1 Ventilateur

Normübersetzung / Nominal ratio / Rapport réduction nominal

Anordnung An- und Abtriebswelle / Location of shafts / Disposition des arbres zulässige Drehrichtung, siehe oben / Permissible direction of rotation / Sens de rotation admissible

Abtriebswelle / Output shaft / Arbre de sortie
 [V] Vollwelle / Solid shaft / Arbre plein
 [F] Flanschwelle / Flange shaft / Arbre à plateau

Befestigungsart / Mounting arrangement / Type de montage
 [0] Aufsteckgetr. mit Drehmomentstütze / Shaft mount. with torque arm / Montage flottant avec bras de réaction
 [1] Fußbefestigung / Foot mounted / Montage à pattes

[R1] Horizontales Getriebe / Horizontal gear unit / Réducteur horizontal

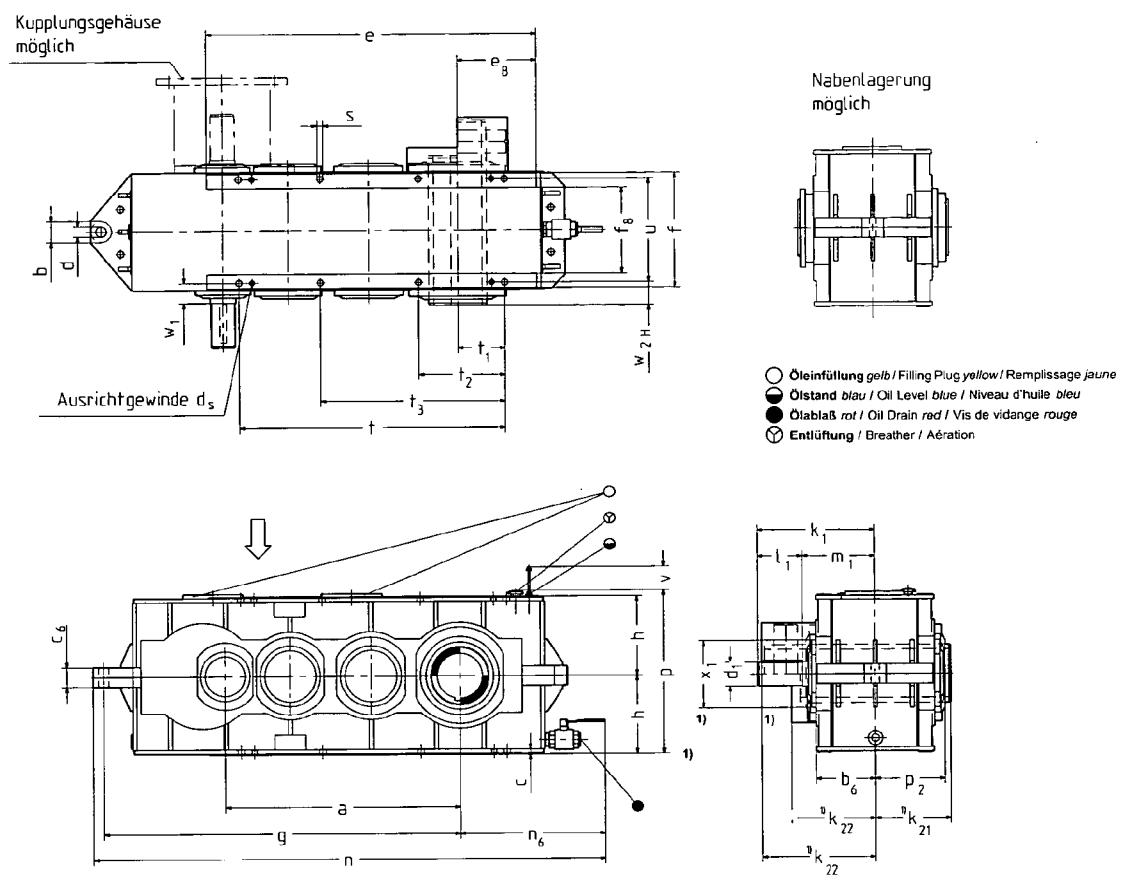
Getriebegröße / Size / Taille

Stirnradgetriebe POSIRED N, [D] 3stufig / Helical gear unit, [D] 3stage / Réd. à 3 trains d'engrenages cyl.

Motoranbau / Motor attachment / Montage du moteur

[K] Kupplungsgehäuse / Motor bell housing / Carter d'accouplement, lanterne pour moteur

[J] Motorkonsole, Rahmen / Motor bracket, base plate / Console pour moteur, châssis

Bauart
Type
ND 20-R1.-H ... ND 56-R1.-H

2.) Bauart Type	Antriebswelle / Input shaft / Arbre d'entrée					Gewicht Weight Poids	Ölmenge Oil filling Cap. huile [l]
	$\emptyset d_1$ m6	k1	l1	m1	$\emptyset x_1$		
ND 20..-H	45 k6	275	120	155	—	375	25
ND 23..-H	60	337	140	197	195	510	35
ND 25..-H	60	337	140	197	195	610	45
ND 29..-H	70	369	140	229	205	780	60
ND 31..-H	70	369	140	229	205	1050	80
ND 36..-H	90	446	180	266	255	1470	70
ND 40..-H	90	446	180	266	255	1680	90
ND 43..-H	100	537	215	322	328	2150	110
ND 45..-H	100	537	215	322	328	2400	150
ND 47..-H	100	537	215	322	328	3000	210
ND 51..-H	120	600	215	385	348	4250	230
ND 53..-H	120	600	215	385	348	4600	290
ND 56..-H	120	600	215	385	348	5500	400

Zentrierbohrung Wellenende Tapped centre holes in shaft ends Taraudage en bout d'arbre DIN 332 Form DS		
d1	60...70	> 90
M 16	M 20	M 24

Paßfedern nach DIN 6885/1 gehören zum Lieferumfang
Keys to DIN 6885/1 supplied by P.I.V.
Clavettes selon DIN 6885/1, livrées par P.I.V.

Schutzart entspricht IP 55
Type of protection as per IP 55
Protection similaire à IP 55

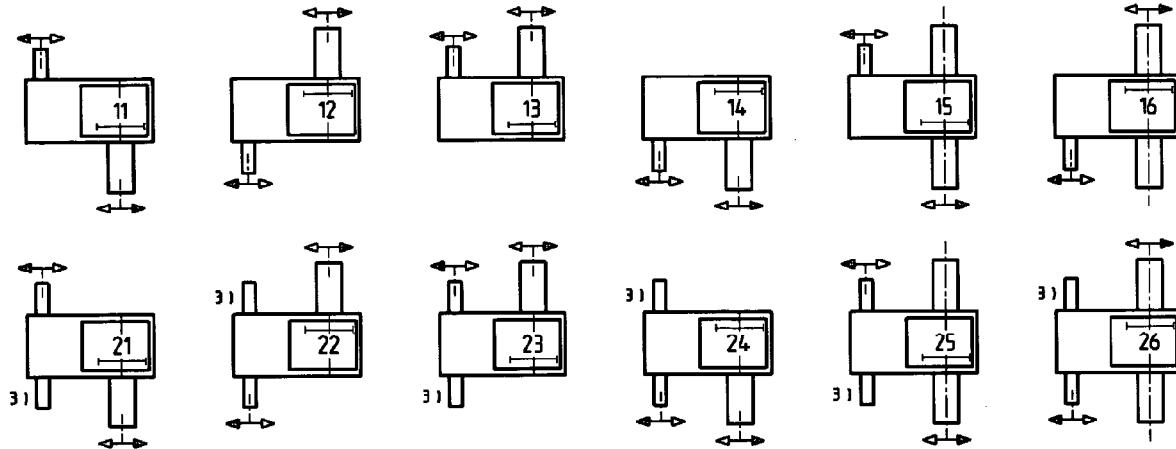
Bauart Type	a	b _{max}	b ₆	c	c ₆	$\emptyset d_{H9}$	e	e ₈	f	f ₈	g	h _{-0,2}	n	n ₆	p	p ₂	Befestigung Fitting/Fixation $\emptyset s$ $d_s \times l_{max}$	t	t ₁	t ₂	t ₃	u	v	w ₁	w ₂
ND 20..-H	503	50	147	16	42	26	680	185	280	210	738	225	1144	381	472	—	14,5 M12x90	596	143	285	—	248	300	31	33
ND 23..-H	591	70	179	16	52	33	775	176	346	266	954	235	1423	434	492	—	18,5 M16x70	622	99	226	—	306	300	44	36
ND 25..-H	635	70	179	16	52	33	840	220	346	266	998	265	1511	478	552	204	18,5 M16x100	736	169	340	—	306	330	44	62
ND 29..-H	727	70	210	18	62	33	910	195	406	316	1130	280	1643	478	582	246	24 M20x90	752	117	265	—	360	350	49	70
ND 31..-H	780	70	210	18	62	33	1050	280	406	316	1183	315	1746	528	652	239	24 M20x120	889	201	402	—	360	390	49	70
ND 36..-H	899	80	225	19	74	39	1245	286	438	338	1359	300	1932	533	622	262	24 M20x100	1005	166	325	695	396	400	68	87
ND 40..-H	952	80	225	19	74	39	1365	370	438	338	1412	375	2062	610	772	262	24 M20x130	1157	265	477	847	396	470	68	87
ND 43..-H	1091	80	265	19	90	39	1470	318	514	404	1622	355	2251	589	732	303	28 M24x120	1230	198	390	820	460	470	92	85
ND 45..-H	1130	80	265	19	90	39	1570	380	514	404	1661	425	2331	630	872	303	28 M24x140	1356	285	516	946	460	540	92	90
ND 47..-H	1216	80	265	19	90	39	1720	465	514	404	1747	500	2504	717	1022	303	28 M24x250	1527	370	687	1117	460	620	92	100
ND 51..-H	1349	90	320	28	110	45	1765	366	620	500	1979	450	2702	678	922	358	35 M30x140	1524	246	504	1014	560	590	105	110
ND 53..-H	1386	90	320	28	110	45	1910	475	620	500	2016	500	2780	719	1022	358	35 M30x200	1670	355	650	1160	560	640	105	110
ND 56..-H	1479	90	320	28	110	45	2100	570	620	500	2109	600	2972	818	1222	365	35 M30x250	1858	450	838	1348	560	740	105	110

1) Hohl- und Maschinenwelle siehe Maßblatt 900-7212-MB1 und 900-7213-MB1 / Hollow shaft and machine shaft see dimensions 900-7212-MB1 and 900-7213-MB1
/ L'arbre creux et l'arbre de la machine à entraîner voir plan d'encombrement 900-7212-MB1 et 900-7213-MB1

2) Wahlweise in Vollwellenausführung / on request also as execution with solid shaft / en option exécution à arbre plein

Zuordnung der Drehrichtungen bei Blickrichtung \Rightarrow / Directions of rotation viewing \Rightarrow

Sens de rotation, vue en direction de \Rightarrow



3) Zusätzliches Wellenende bzw. durchgehende Welle / Add. shaft extension or double ext. shaft / Arbre additionnel ou arbre traversant

K	ND	47	-	R1	0	-	H	11	-	25	-	Z	1
---	----	----	---	----	---	---	---	----	---	----	---	---	---

Bestellbeispiel / Example / Exemple

[Z] Zusatzkühlung / Add. cooling / Refroidissement addition
 [1] 1 Lüfter / 1 Fan / 1 Ventilateur

Normübersetzung / Nominal ratio / Rapport réduction nominal

Anordnung An- und Abtriebswelle / Location of shafts / Disposition des arbres
 zulässige Drehrichtung, siehe oben / Permissible direction of rotation / Sens de rotation admissible

Abtriebswelle / Output shaft / Arbre de sortie

[G] Hohlwelle mit Schrumpfscheibe / Hollow shaft with shrink disc / Arbre creux avec frette de serrage
 [H] Hohlwelle mit Passfedernut / Hollow shaft with key-way / Arbre creux avec rainure de clavette

Befestigungsart / Mounting arrangement / Type de montage

[0] Aufsteckgetr. mit Drehmomentstütze / Shaft mount. with torque arm / Montage flottant avec bras de réaction
 [1] Fußbefestigung / Foot mounted / Montage à pattes

[R1] Horizontales Getriebe / Horizontal gear unit / Réducteur horizontal

Getriebegröße / Size / Taille

Stirnradgetriebe POSIRED N, [D] 3stufig / Helical gear unit, [D] 3stage / Réd. à 3 trains d'engrenages cyl.

Motoranbau / Motor attachment / Montage du moteur

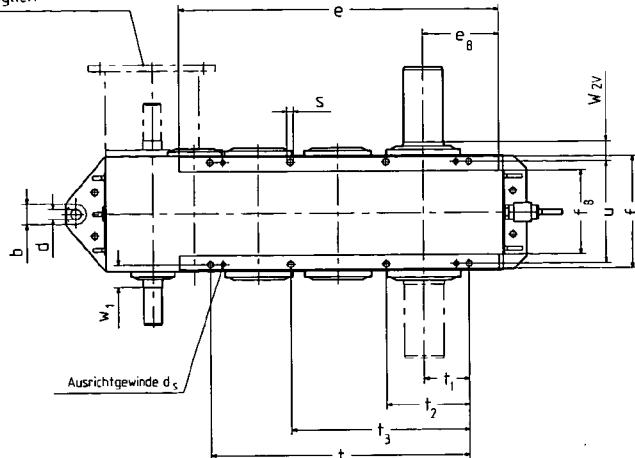
[K] Kupplungsgehäuse / Motor bell housing / Carter d'accouplement, lanterne pour moteur

[J] Motorkonsole, Rahmen / Motor bracket, base plate / Console pour moteur, châssis

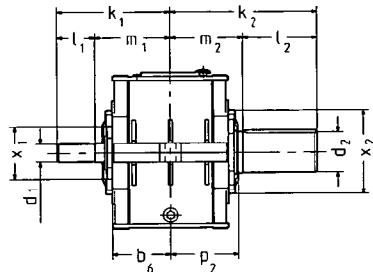
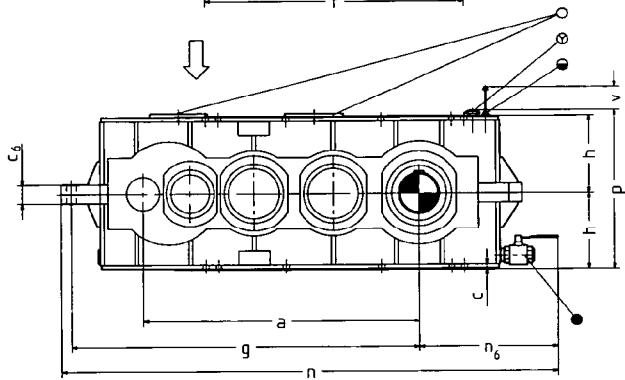
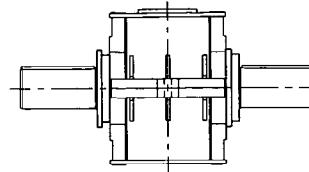
Bauart NE 18-R1-V ... NE 56-R1.-V

Type

Kupplungsgehäuse möglich



Nabenlagerung möglich



Zentrierbohrung Wellenende
Tapped centre holes in shaft ends
Taraudage en bout d'arbre
DIN 332 Form DS

	d ₁ , d ₂	30	35	40...50	65...80	≥ 95
	M 10	M 12	M 16	M 20	M 24	

Paßfedern nach DIN 6885/1 gehören zum Lieferumfang

Keys to DIN 6885/1 supplied by P.I.V.

Clavettes selon DIN 6885/1, livrées par P.I.V.

Schutzart entspricht IP 55

Type of protection as per IP 55

Protection similaire à IP 55

Bauart Type	Antriebswelle / Input shaft / Arbre d'entrée								Abtriebswelle / Output shaft Arbre de sortie					Gewicht Weight Poids [kg]	Ölmenge Oil filling Cap. huile [l]		
	i _N	Ø d ₁ m ₆	k ₁	l ₁	i _N	Ø d ₁ m ₆	k ₁	l ₁	m ₁	Ø x ₁	Ø d ₂ m ₆	k ₂	l ₂	m ₂	Ø x ₂		
NE 18...-V	50...140	35 k6	283	100	160...315	30 k6	283	100	183	—	95	350	170	180	—	350	20
NE 20...-V	71...200	35 k6	283	100	224...450	30 k6	283	100	183	—	120	370	190	180	—	380	25
NE 22...-V	63...140	50 k6	347	120	160...224	40 k6	347	120	227	130	130	405	190	215	—	510	35
NE 25...-V	80...180	50 k6	347	120	200...280	40 k6	347	120	227	130	145	450	230	220	296	610	45
NE 28...-V	50...140	50 k6	362	120	160...315	40 k6	362	120	242	—	160	480	230	250	328	780	60
NE 31...-V	71...200	50 k6	362	120	224...450	40 k6	362	120	242	—	175	540	290	250	348	1050	80
NE 35...-V	50...140	70	435	145	160...315	50 k6	415	125	290	205	155	570	290	280	328	1470	70
NE 40...-V	63...180	70	435	145	200...400	50 k6	415	125	290	205	175	570	290	280	348	1680	90
NE 42...-V	50...140	80	508	170	160...315	65	483	145	338	245	195	650	330	320	400	2150	110
NE 45...-V	63...180	80	508	170	200...400	65	483	145	338	245	210	730	410	320	440	2400	150
NE 47...-V	80...224	80	508	170	250...500	65	483	145	338	245	230	730	410	320	440	3000	210
NE 50...-V	50...315	100	595	215	—	—	—	—	380	290	250	795	410	385	480	4250	230
NE 53...-V	63...400	100	595	215	—	—	—	—	380	290	250	795	410	385	480	4600	290
NE 56...-V	80...500	100	595	215	—	—	—	—	380	290	270	845	460	385	540	5500	400

Bauart Type	a	b max	b ₆	c	c ₆	Ød _{H9}	e	e ₈	f	f ₈	g	h -0,2	n	n ₆	p	p ₂	Befestigung Fitting/Fixation Ø s d _s x l _{max}	t	t ₁	t ₂	t ₃	u	v	w ₁	w _{2V}	
NE 18...-V	543	50	147	16	42	26	620	155	280	210	684	190	1059	350	402	—	14,5	M12x55	486	87	175	—	248	260	31	56
NE 20...-V	597	50	147	16	42	26	680	185	280	210	738	225	1144	381	472	—	14,5	M12x90	596	143	285	—	248	300	31	56
NE 22...-V	693	70	179	16	52	33	775	190	346	266	940	235	1423	448	492	—	18,5	M16x70	622	113	226	—	306	280	74	62
NE 25...-V	751	70	179	16	52	33	840	220	346	266	998	265	1511	478	552	204	18,5	M16x100	736	169	340	—	306	310	74	67
NE 28...-V	839	70	210	18	62	33	910	210	406	316	1115	280	1643	493	582	246	24	M20x90	752	132	265	—	360	330	62	70
NE 31...-V	907	70	210	18	62	33	1050	280	406	316	1183	315	1746	528	652	239	24	M20x120	889	201	402	—	360	370	62	70
NE 35...-V	1039	80	225	19	74	39	1245	310	438	338	1335	300	1932	557	622	262	24	M20x100	1005	190	325	695	396	370	92	82
NE 40...-V	1116	80	225	19	74	39	1365	370	438	338	1412	375	2062	610	772	262	24	M20x130	1157	265	477	847	396	440	92	82
NE 42...-V	1265	80	265	19	90	39	1470	345	514	404	1595	355	2251	616	732	303	28	M24x120	1230	225	390	820	460	430	108	90
NE 45...-V	1331	80	265	19	90	39	1570	380	514	404	1661	425	2331	630	872	303	28	M24x140	1356	285	516	946	460	500	108	90
NE 47...-V	1417	80	265	19	90	39	1720	465	514	404	1747	500	2504	717	1022	303	28	M24x250	1527	370	687	1117	460	580	108	90
NE 50...-V	1562	90	320	28	110	45	1765	400	620	500	1945	450	2702	712	922	358	35	M30x140	1524	280	504	1014	560	550	100	105
NE 53...-V	1633	90	320	28	110	45	1910	475	620	500	2016	500	2780	719	1022	358	35	M30x200	1670	355	650	1160	560	600	100	105
NE 56...-V	1726	90	320	28	110	45	2100	570	620	500	2109	600	2972	818	1222	365	35	M30x250	1858	450	838	1348	560	700	100	105

Anordnung An- u. Abtriebswellen

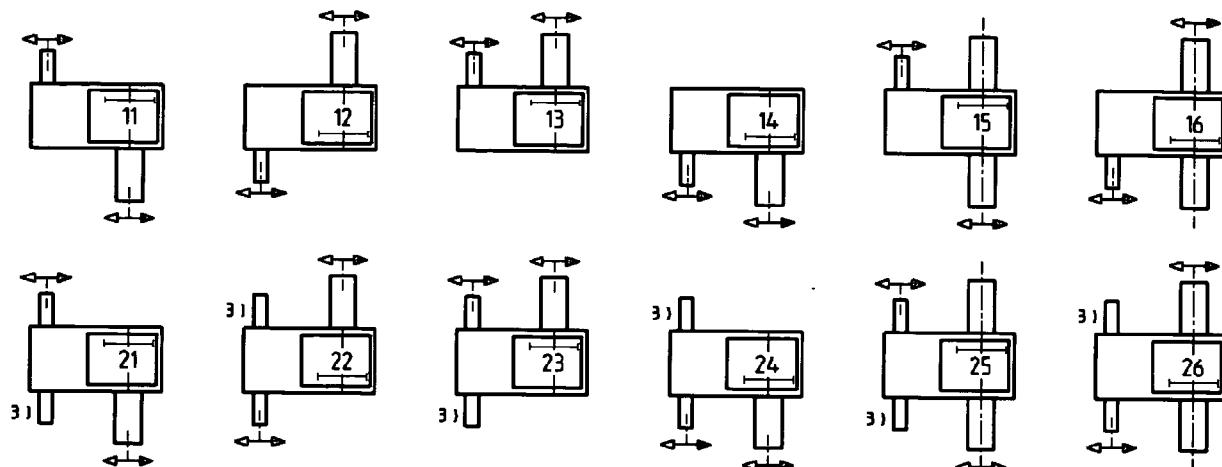
900-7421-MB2

03.01

Location of input and output shafts / Disposition des arbres d'entrée et de sortie

Zuordnung der Drehrichtungen bei Blickrichtung \Rightarrow / Directions of rotation viewing \Rightarrow

Sens de rotation, vue en direction de \Rightarrow



3) Zusätzliches Wellenende bzw. durchgehende Welle / Add. shaft extension or double ext. shaft / Arbre additionnel ou arbre traversant

K	NE	42	-	R1	1	-	V	11	-	250
---	----	----	---	----	---	---	---	----	---	-----

Bestellbeispiel / Example / Exemple

Normübersetzung / Nominal ratio / Rapport réduction nominal

Anordnung An- und Abtriebswelle / Location of shafts / Disposition des arbres zulässige Drehrichtung, siehe oben / Permissible direction of rotation / Sens de rotation admissible

Abtriebswelle / Output shaft / Arbre de sortie

[V] Vollwelle / Solid shaft / Arbre plein

[F] Flanschwelle / Flange shaft / Arbre à plateau

Befestigungsart / Mounting arrangement / Type de montage
 [0] Aufsteckgebr. mit Drehmomentstütze / Shaft mount. with torque arm / Montage flottant avec bras de réaction
 [1] Fußbefestigung / Foot mounted / Montage à pattes

[R1] Horizontales Getriebe / Horizontal gear unit / Réducteur horizontal

Getriebegröße / Size / Taille

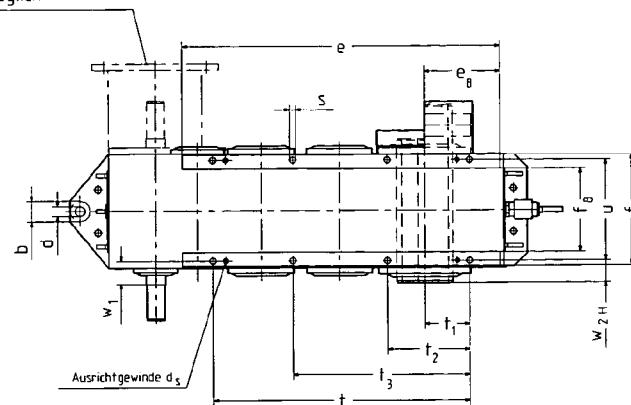
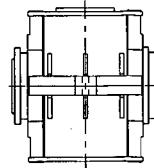
Stirnradgetriebe POSIRED N, [E] 4stufig / Helical gear unit, [E] 4stage / Réd. à 4 trains d'engrenages cyl.

Motoranbau / Motor attachment / Montage du moteur

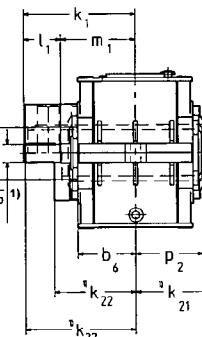
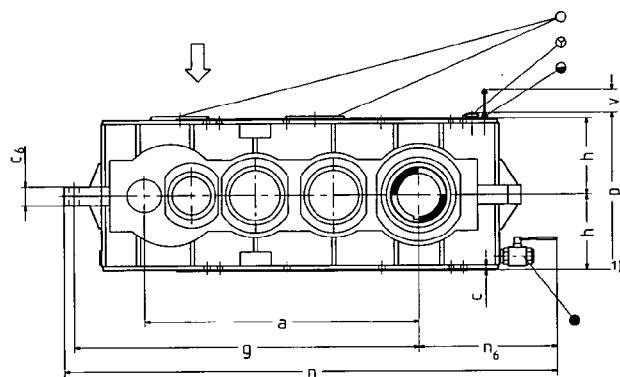
[K] Kupplungsgehäuse / Motor bell housing / Carter d'accouplement, lanterne pour moteur

[J] Motorkonsole, Rahmen / Motor bracket, base plate / Console pour moteur, châssis

Bauart
Type

NE 20-R1.-H ... NE 56-R1.-HKupplungsgehäuse
möglichNabenlagerung
möglich

- Ölfüllung gelb / Filling Plug yellow / Remplissage jaune
- Ölstand blau / Oil Level blue / Niveau d'huile bleu
- Ölabbfl rot / Oil Drain red / Vis de vidange rouge
- ⊗ Entlüftung / Breather / Aération



2.) Bauart Type	i_N	Antriebswelle / Input shaft / Arbre d'entrée						Gewicht Weight Poids [kg]	Ölmenge Oil filling Cap. huile [l]	
		Ø d ₁ m6	k ₁	l ₁	i_N	Ø d ₁ m6	k ₁	l ₁		
NE 20..-H	71...200	35 k6	283	100	224...450	30 k6	283	100	183	-
NE 23..-H	71...160	50 k6	347	120	180...250	40 k6	347	120	227	130
NE 25..-H	80...180	50 k6	347	120	200...280	40 k6	347	120	227	130
NE 29..-H	56...160	50 k6	362	120	180...355	40 k6	362	120	242	-
NE 31..-H	71...200	50 k6	362	120	224...450	40 k6	362	120	242	-
NE 36..-H	56...160	70	435	145	180...355	50 k6	415	125	290	205
NE 40..-H	63...180	70	435	145	200...400	50 k6	415	125	290	205
NE 43..-H	56...160	80	508	170	180...355	65	483	145	338	245
NE 45..-H	63...180	80	508	170	200...400	65	483	145	338	245
NE 47..-H	80...224	80	508	170	250...500	65	483	145	338	245
NE 51..-H	56...355	100	595	215	-	-	-	-	380	290
NE 53..-H	63...400	100	595	215	-	-	-	-	380	290
NE 56..-H	80...500	100	595	215	-	-	-	-	380	290
									5500	400

Zentrierbohrung Wellenende Tapped centre holes in shaft ends Taraudage en bout d'arbre DIN 332 Form DS				
d ₁	30	35	40...50	65...80
M 10	M 12	M 16	M 20	M 24

Paßfedern nach DIN 6885/1 gehören zum
Lieferumfang
Keys to DIN 6885/1 supplied by P.I.V.
Clavettes selon DIN 6885/1, livrées par P.I.V.

Schutzart entspricht IP 55
Type of protection as per IP 55
Protection similaire à IP 55

Bauart Type	a	b _{max}	b ₆	c	c ₆	Ø d _{H9}	e	e ₈	f	f ₈	g	h -0.2	n	n ₆	p	p ₂	Befestigung Fitting/Fixation Ø s d _x l _{max}	t	t ₁	t ₂	t ₃	u	v	w ₁	w _{2H}	
NE 20..-H	597	50	147	16	42	26	680	185	280	210	738	225	1144	381	472	-	14,5	M12x90	596	143	285	-	248	300	31	33
NE 23..-H	707	70	179	16	52	33	775	176	346	266	954	235	1423	434	492	-	18,5	M16x70	622	99	226	-	306	280	74	36
NE 25..-H	751	70	179	16	52	33	840	220	346	266	998	265	1511	478	552	204	18,5	M16x100	736	169	340	-	306	310	74	62
NE 29..-H	854	70	210	18	62	33	910	195	406	316	1130	280	1643	478	582	246	24	M20x90	752	117	265	-	360	330	62	70
NE 31..-H	907	70	210	18	62	33	1050	280	406	316	1183	315	1746	528	652	239	24	M20x120	889	201	402	-	360	370	62	70
NE 36..-H	1063	80	225	19	74	39	1245	286	438	338	1359	300	1932	533	622	262	24	M20x100	1005	166	325	695	396	370	92	87
NE 40..-H	1116	80	225	19	74	39	1365	370	438	338	1412	375	2062	610	772	262	24	M20x130	1157	265	477	847	396	440	92	87
NE 43..-H	1292	80	265	19	90	39	1470	318	514	404	1622	355	2251	589	732	303	28	M24x120	1230	198	390	820	460	430	108	85
NE 45..-H	1331	80	265	19	90	39	1570	380	514	404	1661	425	2331	630	872	303	28	M24x140	1356	285	516	946	460	500	108	90
NE 47..-H	1417	80	265	19	90	39	1720	465	514	404	1747	500	2504	717	1022	303	28	M24x250	1527	370	687	1117	460	580	108	100
NE 51..-H	1596	90	320	28	110	45	1765	366	620	500	1979	450	2702	678	922	358	35	M30x140	1524	246	504	1014	560	550	100	110
NE 53..-H	1633	90	320	28	110	45	1910	475	620	500	2016	500	2780	719	1022	358	35	M30x200	1670	355	650	1160	560	600	100	110
NE 56..-H	1726	90	320	28	110	45	2100	570	620	500	2109	600	2972	818	1222	365	35	M30x250	1858	450	838	1348	580	700	100	110

1.) Hohl- und Maschinewelle siehe Maßblatt 900-7212-MB1 und 900-7213-MB1 / Hollow shaft and machine shaft see dimensions 900-7212-MB1 and 900-7213-MB1

/ L'arbre creux et l'arbre de la machine à entraîner voir plan d'encombrement 900-7212-MB1 et 900-7213-MB1

2.) Wahlweise in Vollwellenausführung / on request also as execution with solid shaft / en option exécution à arbre plein

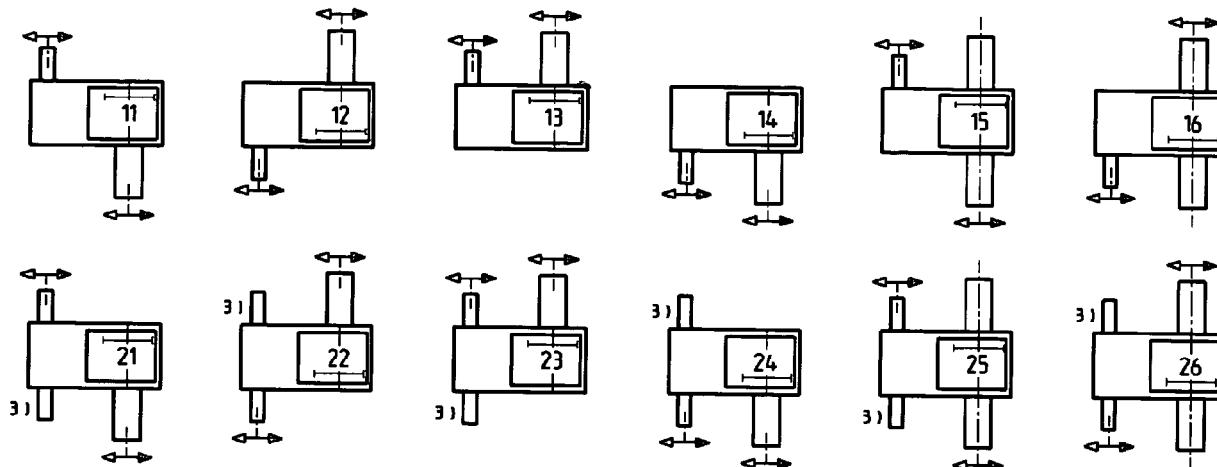
Anordnung An- u. Abtriebswellen

900-7421-MB4

03.01

Location of input and output shafts / Disposition des arbres d'entrée et de sortie

Zuordnung der Drehrichtungen bei Blickrichtung \Rightarrow / Directions of rotation viewing \Rightarrow
Sens de rotation, vue en direction de \Rightarrow



3) Zusätzliches Wellenende bzw. durchgehende Welle / Add. shaft extension or double ext. shaft / Arbre additionnel ou arbre traversant

K | NE | 43 | - | R1 | 0 | - | H | 11 | - | 250

Bestellbeispiel / Example / Exemple

Normübersetzung / Nominal ratio / Rapport réduction nominal

Anordnung An- und Abtriebswelle / Location of shafts / Disposition des arbres
zulässige Drehrichtung, siehe oben / Permissible direction of rotation / Sens de rotation admissible

Abtriebswelle / Output shaft / Arbre de sortie

[G] Hohlwelle mit Schrumpfscheibe / Hollow shaft with shrink disc / Arbre creux avec frette de serrage
[H] Hohlwelle mit Passfedernut / Hollow shaft with key-way / Arbre creux avec rainure de clavette

Befestigungsart / Mounting arrangement / Type de montage

[0] Aufsteckgetr. mit Drehmomentsstütze / Shaft mount. with torque arm / Montage flottant avec bras de réaction

[R1] Horizontales Getriebe / Horizontal gear unit / Réducteur horizontal

Getriebegröße / Size / Taille

Stirnradgetriebe POSIRED N, [E] 4stufig / Helical gear unit, [E] 4stage / Réd. à 4 trains d'engrenages cyl.

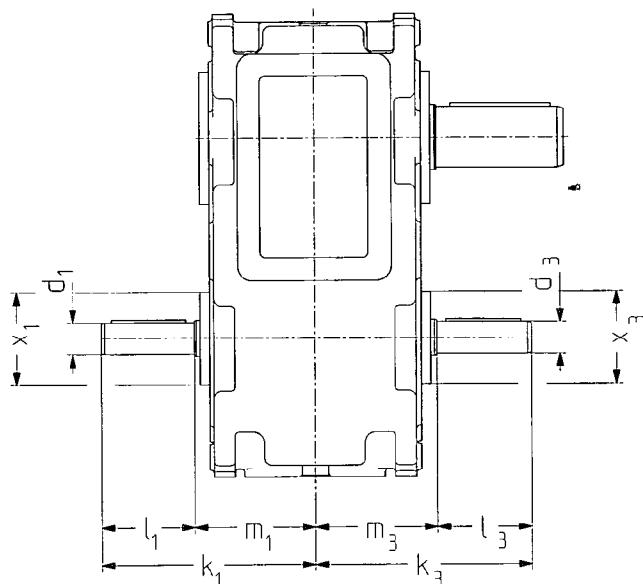
Motoranbau / Motor attachment / Montage du moteur

[K] Kupplungsgehäuse / Motor bell housing / Carter d'accouplement, lanterne pour moteur

[J] Motorkonsole, Rahmen / Motor bracket, base plate / Console pour moteur, châssis

Durchgehende Antriebswellen für Stirnradgetriebe / Solid through input shafts for helical gear units
 Arbres d'entrées pleins traversant pour réducteurs à engrenages cylindriques

Bauart / Type ND18...ND56...



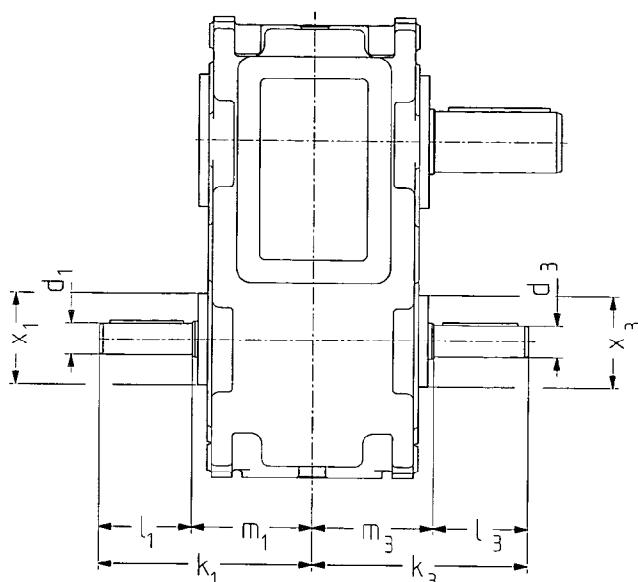
Zentrierbohrung Wellenende Tapped centre holes in shaft ends Taraudage en bout d'arbre DIN 332 Form DS			
d_1, d_3	30	40...50	60...85
M 10	M 16	M 20	≥ 90

Paßfedern nach DIN 6885/1 gehören zum
Lieferumfang
Keys to DIN 6885/1 supplied by P.I.V.
Clavettes selon DIN 6885/1 sont livrées par P.I.V.

Antriebswelle / Input shaft / Arbre d'entrée											
Bauart Type	i _N	$\emptyset d_1$	k ₁	l ₁	m ₁	$\emptyset x_1$	$\emptyset d_3$	k ₃	l ₃	m ₃	$\emptyset x_3$
ND 18	12,5...45	45 k6	275	120	155	-	45 k6	275	120	155	-
	50...56						30 k6	255	100		
	18...63						45 k6	275	120		
	71...80						30 k6	255	100		
ND 22	12,5...45	60 m6	337	140	197	195	60 m6	337	140	197	195
	50...56						40 k6	317	120		
ND 23	14...50						60 m6	337	140		
	56...63						40 k6	317	120		
ND 25	18...63						60 m6	337	140		
	71...80						40 k6	317	120		
ND 28	12,5...45						70 m6	369	140	229	205
	50...56						50 k6	349	120		
ND 29	14...50						70 m6	369	140		
	56...63						50 k6	349	120		
ND 31	18...63						70 m6	369	140		
	71...80						50 k6	349	120		
ND 35	12,5...45	90 m6	446	180	266	255	85 m6	446	180	266	255
	50...56						60 m6	406	140		
ND 36	14...50						85 m6	446	180		
	56...63						60 m6	406	140		
ND 40	16...56						85 m6	446	180		
	63...71						60 m6	406	140		
ND 42	12,5...45	100 m6	537	322	328	328	100 m6	537	215	322	328
	50...56						80 m6	492	170		
ND 43	14...50						100 m6	537	215		
	56...63						80 m6	492	170		
ND 45	16...56						100 m6	537	215		
	63...71						80 m6	492	170		
ND 47	20...71						100 m6	537	215		
	80...90						80 m6	492	170		
ND 50	12,5...45	120 m6	600	215	385	348	120 m6	600	215	385	348
	50...56						95 m6	565	180		
ND 51	14...50						120 m6	600	215		
	56...63						95 m6	565	180		
ND 53	16...56						120 m6	600	215		
	63...71						95 m6	565	180		
ND 56	18...63						120 m6	600	215		
	71...80						95 m6	565	180		

Durchgehende Antriebswellen für Stirnradgetriebe / Solid through input shafts for helical gear units
Arbres d'entrées pleins traversant pour réducteurs à engrenages cylindriques

Bauart / Type NE 20...NE 56...



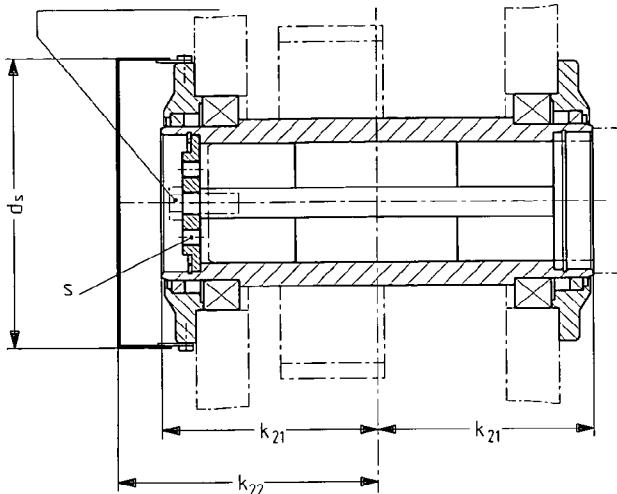
Zentrierbohrung Wellenende Tapped centre holes in shaft ends Taraudage en bout d'arbre				
DIN 332 Form DS				
d ₁ , d ₃	30	35	40...50	60...85
M 10	M 12	M 16	M 20	M 24

Paßfedern nach DIN 6885/1 gehören zum
Lieferumfang
Keys to DIN 6885/1 supplied by P.I.V.
Clavettes selon DIN 6885/1 sont livrées par P.I.V.

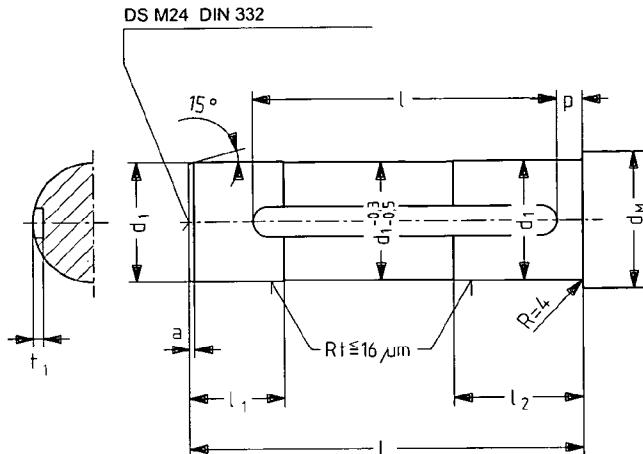
Bauart Type	Antriebswelle / Input shaft / Arbre d'entrée										
	i _N	Ø d ₁	k ₁	l ₁	m ₁	Ø x ₁	Ø d ₃	k ₃	l ₃	m ₃	Ø x ₃
NE 18	50...140	35 k6	283	100	183	-	35 k6	283	100	183	-
	160...315	30 k6					30 k6				
NE 20	71...200	35 k6					35 k6				
	224...450	30 k6					30 k6				
NE 22	63...140	50 k6	347	227	130	-	50 k6	320	200	130	-
	160...224	40 k6					40 k6				
NE 23	71...160	50 k6					50 k6				
	180...250	40 k6					40 k6				
NE 25	80...180	50 k6					50 k6				
	200...280	40 k6					40 k6				
NE 28	50...140	50 k6	362	242	120	-	50 k6	120	242	-	-
	160...315	40 k6					40 k6				
NE 29	56...160	50 k6					50 k6				
	180...355	40 k6					40 k6				
NE 31	71...200	50 k6					50 k6				
	224...450	40 k6					40 k6				
NE 35	50...140	70 m6	435	145	-	-	70 m6	290	205	-	-
	160...315	50 k6					50 k6				
NE 36	56...160	70 m6					70 m6				
	180...355	50 k6					50 k6				
NE 40	63...180	70 m6					70 m6				
	200...400	50 k6					50 k6				
NE 42	50...140	80 m6	508	170	-	-	80 m6	338	245	-	-
	160...315	65 m6					65 m6				
NE 43	56...160	80 m6					80 m6				
	180...355	65 m6					65 m6				
NE 45	63...180	80 m6					80 m6				
	280...400	65 m6					65 m6				
NE 47	80...224	80 m6	508	170	-	-	80 m6	380	290	-	-
	250...500	65 m6					65 m6				
NE 50	50...140		595	215	-	-	100 m6	290	290	-	-
	160...315						75 m6				
NE 51	56...160						100 m6				
	180...355						75 m6				
NE 53	63...180						100 m6				
	200...400						75 m6				
NE 56	80...224		380	215	-	-	100 m6	380	290	-	-
	250...500						75 m6				

Hohlwelle mit Paßfedernut / Hollow-shaft design with key-way / Arbre creux avec rainure de clavette

Schraube gesichert, Kundenteil
 screw secured, clients supply
 vis arrêtée, fourniture client



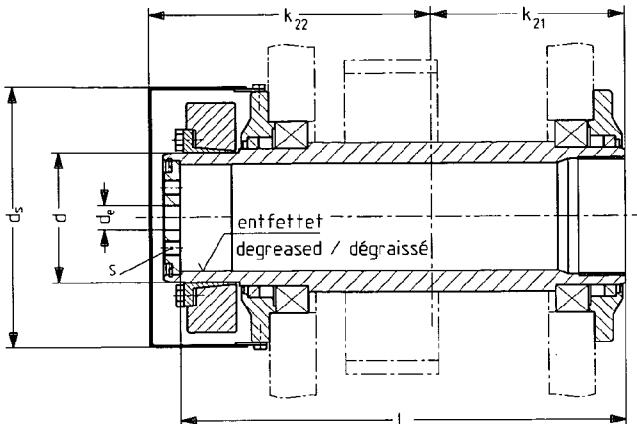
Ausführung der Hohlwelle
 Design of hollow-shaft
 Exécution de l'arbre creux



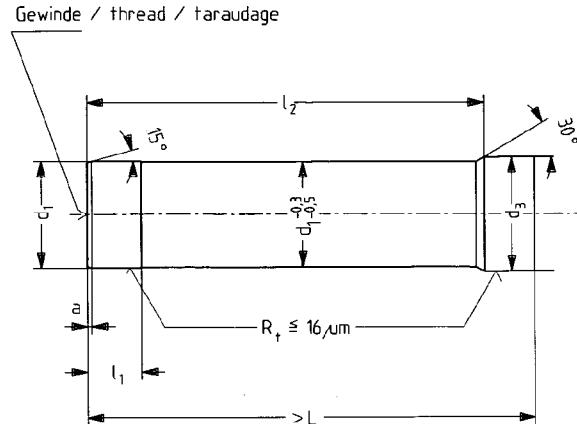
Ausführung der Maschinewelle
 Design of machine shaft
 Exécution de l'arbre de la machine

Paßfeder der Maschinewelle gehört nicht zum Lieferumfang / Key of machine shaft not to be supplied by P.I.V. / Clavette de l'arbre machine non fournie par P.I.V.

Getriebegröße Size Taille	a	$\emptyset d_1$ h6	$\emptyset d_M$ min	$\emptyset d_s$	k ₂₁	k ₂₂	l ₁	l ₂	L	l _{min}	P	t ₁	s	Schraube Screw Vis ISO 4014	Paßfeder Key Clav. de l'arbre b x h
20	5	100	120	282	157	173	80	109	276	220	24	10	M 16	M 24 x 65	28 x 16
23	5	110	128	282	189	205	90	119	340	280	24	10	M 16	M 24 x 65	28 x 16
25	6	130	150	308	215	250	100	132	388	280	26	11	M 20	M 24 x 70	32 x 18
29	6	140	160	338	250	300	110	147	453	320	29	12	M 20	M 24 x 70	36 x 20
31	6	160	180	363	250	300	125	162	453	320	27	13	M 20	M 24 x 70	40 x 22
36	6	170	190	380	285	320	135	180	515	400	35	13	M 20	M 24 x 70	40 x 22
40	6	190	210	410	285	320	150	195	515	400	32	15	M 20	M 24 x 70	45 x 25
43	6	200	220	470	315	360	160	215	565	400	40	15	M 20	M 24 x 70	45 x 25
45	6	220	240	495	320	360	175	225	578	400	34	17	M 20	M 24 x 70	50 x 28
47	6	235	255	540	330	355	190	235	603	400	26	20	M 20	M 24 x 70	56 x 32
51	6	250	270	570	390	425	205	250	723	400	26	20	M 20	M 24 x 70	56 x 32
53	6	270	290	615	390	600	220	275	715	400	25	20	M 20	M 24 x 70	63 x 32
56	6	290	310	615	390	600	235	290	715	400	25	20	M 20	M 24 x 70	63 x 32

Hohlwelle mit Schrumpfscheibe / Hollow-shaft design with shrink disc / Arbre creux avec frette de serrage

Anbau der Schrumpfscheibe
Mounting of shrink disc
Montage de la frette de serrage



Ausführung der Maschinenwelle
Design of machine shaft
Exécution de l'arbre de la machine

Montage und Demontage der Schrumpfscheibe nach Anleitung K 19776-BVK2
Assembling and replacing the shrink disc according to instruction K 19776-BVK2
Montage et démontage de la frette de serrage selon l'instruction K 19776-BVK2

¹⁾ Schraubenanzugsmoment / Screw tightening torque / Couple de serrage de la vis

Getriebe größe Size Taille	Schrumpfscheibe Shrink disc Frette de serrage				Hohlwelle Hollow shaft Arbre creux						Maschinenwelle Machine shaft Arbre de la machine				
	Type	Ø d	Schraube Screw Vis	Ta ¹⁾ [Nm]	Ø d _S	k ₂₁	k ₂₂	Ø d _E	s	L	a	Ø d ₁ h6	Ø d ₃ f6	I ₁	I ₂
20	125 - 81	130	M 12	121	251	157	247	27	M 16	371	5	100	105	54	324
23	140 - 81	140	M 14	193	251	189	279	27	M 16	443	5	110	115	58	392
25	165 - 81	170	M 16	295	315	215	340	27	M 20	504	6	130	135	70	442
29	175 - 81	180	M 16	295	345	250	360	33	M 20	576	6	140	150	70	514
31	200 - 71	200	M 16	250	365	250	375	33	M 20	594	6	160	170	85	517
36	220 - 71	220	M 16	250	385	285	430	33	M 20	677	6	170 g6	180	104	581
40	240 - 71	240	M 20	490	420	285	435	33	M 20	682	6	190 g6	200	108	582
43	260 - 71	260	M 20	490	470	315	475	33	M 20	750	6	210 g6	220	119	639
45	280 - 71	280	M 20	490	500	320	485	33	M 20	763	6	230 g6	240	130	641
47	300 - 71	300	M 20	490	540	330	515	33	M 20	800	6	245 g6	250	138	670
51	320 - 71	320	M 20	490	553	390	574	33	M 20	918	6	260 g6	270	138	788
53	340 - 71	340	M 20	490	613	390	600	33	M 20	933	6	270 g6	280	152	789
56	360 - 71	360	M 20	490	613	390	600	33	M 20	939	6	290 g6	300	158	789

Änderungen, die dem technischen Fortschritt dienen, bleiben vorbehalten.

The Company reserves the right to make improvements at any time without prior notice.

Ce document est donné à titre indicatif seulement, et ne saurait engager la responsabilité du constructeur qui se réserve le droit d'apporter toutes modifications qu'il jugerait utiles. Les cotes indiquées sont susceptibles de varier en plus ou en moins.



PIV Drives GmbH, 61352 Bad Homburg

Industriestraße 3

Telefon:

+49 (0) 6172 / 102-0

Telefax:

+49 (0) 6172 / 10 23 81

E-Mail:

sales@piv-drives.com

Internet:

www.piv-drives.com

Vertriebs- und Servicenetzwerk

Sales and service network / Réseau de vente et de service

Tochtergesellschaften und Vertriebsbüros in Deutschland

Subsidiaries and Sales Offices in Germany

Filiales et bureaux de vente en Allemagne

Vertriebsbüro Nord-Ost

04435 Schkeuditz
Tel. +49 (0) 3 42 05 - 4 44 27
wolfgang.schmidt@piv-drives.com

Vertriebsbüro Nord-West

44227 Dortmund
Tel. +49 (0) 231-12 20 98
heiner.heimers@piv-drives.com

Vertriebsbüro Mitte

40764 Langenfeld
Tel. +49 (0) 21 73 - 99 82 11
guenter.forsbach@piv-drives.com

Vertriebsbüro Süd-West

76877 Offenbach/Pfalz
Tel. +49 (0) 63 48 - 95 92 58
heinz.plaumann@piv-drives.com

Vertriebsbüro Süd-Ost

70736 Fellbach
Tel. +49 (0) 711-51 09 95 30
volker.doering@piv-drives.com

Brevini Getriebe GmbH

58332 Schwelm
Tel. +49 (0) 23 36 - 8 04 90
info@brevini.de

Niederlassungen Italien

Subsidiaries Italy

Filiales italiennes

Brevini Hydrosam

40012 Calderara di Reno(BO)
Tel. +39 - 051 - 72 54 36
bhsam@tin.it

Brevini Lombarda

24050 Lurano (BG)
Tel. +39 - 035 - 80 04 30
info@brevinilombarda.it

Brevini Piemonte

10143 Torino
Tel. +39 - 011 - 7 49 20 45
sbpm@tin.it

Brevini Sud

00012 Guidonia M. (Roma)
Tel. +39 - 07 74 - 36 52 46
info@brevinisud.it

Brevini Toscana

52100 Arezzo
Tel. +39 - 05 75 - 2 72 19
info@brevinitoscana.it

Brevini Veneta

45021 Badia Polesine (RO)
Tel. +39 - 04 25 - 5 35 93
info@breviniveneta.it

Niederlassungen Europa

Subsidiaries Europe

Filiales européennes

Brevini Belgio S.A.

5000 Namur
Tel. +32 - 81 - 22 91 94
info@brevini.be

Brevini France S.A.

94613 Rungis Cedex
Tel. +33 - 1 - 41 80 14 94
brevini@brevini-france.fr

Brevini Finland Oy.

02130 Espoo
Tel. +358 - 9 - 72 55 42 40
timo.savolainen@brevini.fi

Brevini Ireland Ltd

Allenwood, Naas, Co. Kildare
Tel. +353 - 45 - 89 01 00
info@breviniireland.com

Brevini Norge AS

3255 Larvik
Tel. +47 - 33 11 - 71 00
brevini@brevini.no

Brevini Nederland B.V.

2408 AB Alphen Aan Der Rijn
Tel. +31 - 172 - 47 64 64
info@brevini.nl

Brevini UK Ltd.

3255 Larvik
Warrington WA1 1QX
Tel. +44 - 19 25 - 63 66 82
sales@breviniuk.com

Brevini Svenska AB.

60116 Norrköping
Tel. +46 - 11 - 28 61 20
info@brevini.se

PIV Antriebstechnik AG

8153 Ruelang/Schweiz
Tel. +41 - 1 - 8 17 10 41
piv-ag@bluewin.ch

PIV Geschäftsstelle Wien

1090 Wien/Osterreich

Tel. +43 - 1 - 3 17 32 86

alois.voller@piv-drives.com

Niederlassungen Weltweit

Subsidiaries Worldwide

Filiales extraeuropéennes

Brevini Australia Pty. Ltd.

NSW 2148 Australia
Tel. +61 - 2 - 96 71 10 00
brevini@brevini.com.au

Brevini China

Beijing 100029
Tel. +86 - 10 - 64 98 17 16
w.paul@brevinichina.com.cn

Brevini India

Mumbai 400102
Tel. +91 - 22 - 26 79 42 62
brevini@vsnl.com

Brevini Korea Ltd.

158-742 Seoul
Tel. +82 - 2 - 26 52 - 07 82/3
brevini@chollian.net

Brevini USA, Inc.

Vernon Hills, IL 60061
Tel. +1 - 847 - 478 - 10 00
info@breviniusa.com

Brevini Canada Ltd.

Toronto ON M9W 5R8
Tel. +1 - 416 - 6 74 25 91
bbartley@brevinicanada.com

Brevini China

200060 Shanghai
Tel. +86 - 21 - 62 48 12 61
shanghai@brevinichina.com.cn

Brevini Japan Ltd.

650-0047 Kobe
Tel. +81 (0) 78 - 304 - 53 77
bmfv@silver.ocn.ne.jp

Brevini Latino Americana

13487-230 Limeira Sao Paulo
Tel. +55 - 19 - 34 52 - 92 80
brevini@brevini.com.br

Brevini New Zealand Ltd.

PO Box 58 - 418
Greenmount Auckland
Tel. +64 - 9 - 2 50 00 50
info@brevini.co.nz

Brevini (S.E. Asia) Pte. Ltd.

Singapore 319261
Tel. +65 - 63 56 - 89 22
brevini@brevini-seasia.com.sg

Handelsvertretungen

Distributors

Agences commerciales

Ägypten/Egypt

Heavy Ind. Services Co.
11361 Cairo
Tel. +202 - 2 67 24 79 - 480
mail@hisco.org

Iran

Sepidan Tejarat Eng. & Trad.
15868 Tehran
Tel. +98 - 21 - 8 75 76 36
sepidan1@dpimail.net

Korea

Daeshin Industrial Co.
120-761 Seoul
Tel. +82 - 502 - 3 79 08 33
only Variators

Schweden/Sweden

Bronco Transmission AB
75228 Uppsala
Tel. +46 (0) 18 51 20 00
only Variators

Tschech. Republik

Mea Tech Ltd.
25091 Zelenec
Tel. +420-326-993-579
meatech@meatech.cz

China

Shanghai Deuchi Machinery
201612 Shanghai
Tel. +86 - 21 - 57 64 - 35 31
deuchi@ms22.hinet.net

Israel

Technica J. Bokstein Co. Ltd.
42504 Netanya
Tel. +972 - 9 - 8 85 05 05
brahms.e@bokstein.co.il

Jugoslawien

PORD Beograd d.o.o.
11000 Beograd
Tel. +381 - 11 - 3 24 67 37
pord@EUnet.yu

Slowenien

Sensor d.o.o.
2000 Maribor
Tel. +386 - 2 - 6 13 32 74
sensor@siol.net

Niederlande/Netherlands

(Benelux)

AHD Benelux B.V.
2391 PN Hazerswoude-Dorp
Tel. +31 (0) 1 72 58 35 00
only Variators

info@ahdbenelux.nl

Spanien/Spain

Mecanica Moderna S.A.
08005 Barcelona
Tel. +34 - 93 - 3 00 03 57
only Variators

mecmod@mecmod.com

Deutschland/Germany

PIV Drives GmbH

D-61352 Bad Homburg, Industriestraße 3

Tel.: 0049 6172 / 102-0,

Fax.: 0049 6172 / 102-381

E-Mail: sales@piv-drives.com

Internet: http://www.piv-drives.com

Südafrika/South Africa

Stone-Stamcor (Pty) Ltd.
Sebenza/Edenvale 1610
Tel. +27-11-452-14 15
stamcor@global.co.za

Renold Sth. Africa Pty Ltd.

Benoni 1500/01
Tel. +27-11-8 45 15 35
renold@iafrica.com

Taiwan

Deuchi Trading Co. Ltd.

10718 Taipei City

Tel. +886 - 2 - 23 63 47 07

deuchi@public2.sta.net.cn

Türkei/Turkey

Orteks Tekstil Sanayi

80280 Esentepe

Istanbul

Tel. +90 - 212 - 27 45 - 153

orteks@bnet.net.tr

USA

AC Compacting LLC

North Brunswick,

NJ 08902-7266

Tel. +1 - 732 - 2 49 69 00

only Variators

info@accompacting.com



PIV Drives GmbH

D-61352 Bad Homburg, Industriestraße 3

Tel.: 0049 6172 / 102-0,

Fax.: 0049 6172 / 102-381

E-Mail: sales@piv-drives.com

Internet: http://www.piv-drives.com

